



**ADAMEX®**

*Barletta*  
BY ADAMEX



*Galactic*  
BY ADAMEX



*ASPENA*  
BY ADAMEX



*pajero* ALU



*LORan*  
BY ADAMEX



*LARA*  
BY ADAMEX



*YORK* ALU



*JOGGER* ALU



*JETTO*  
BY ADAMEX



*Champion* ALU



PL

RU

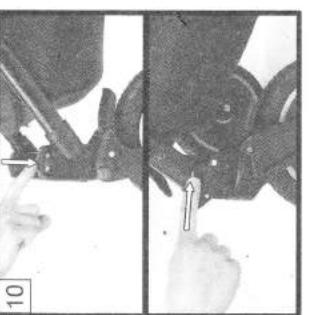
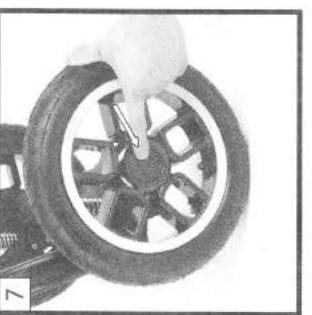
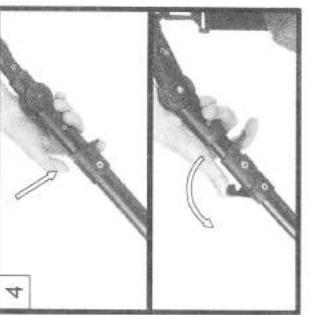
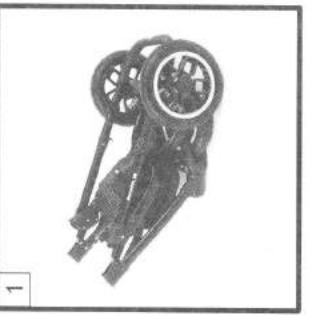
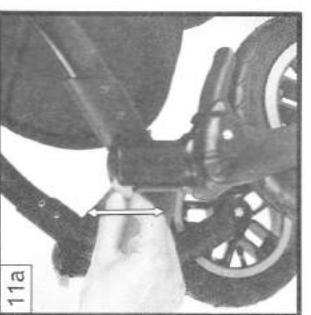
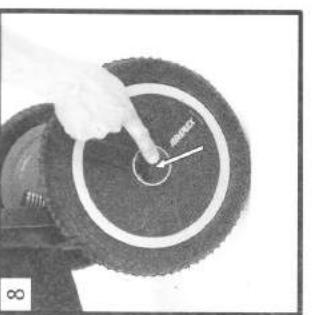
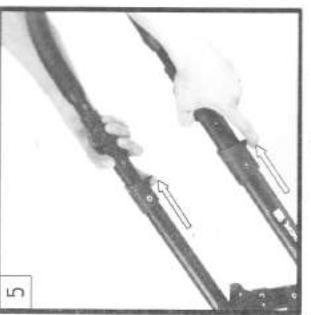
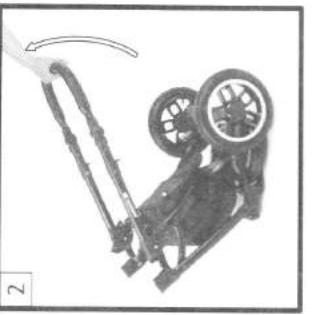
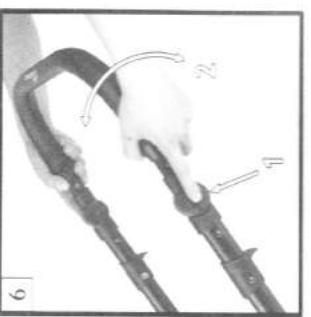
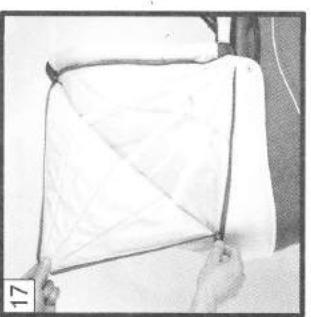
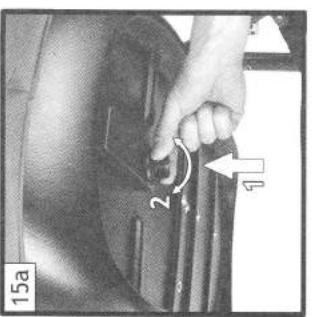
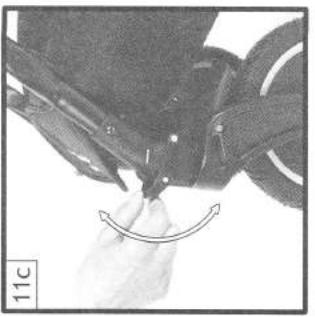
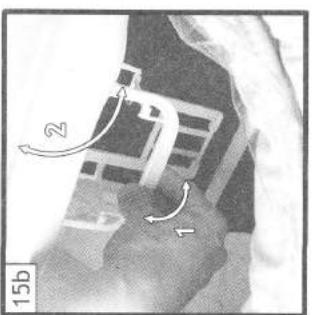
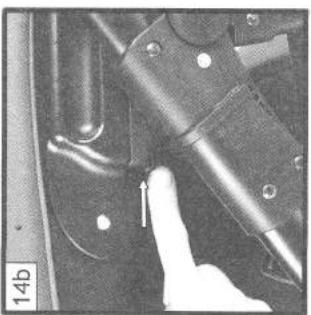
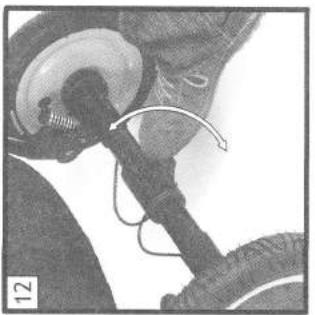
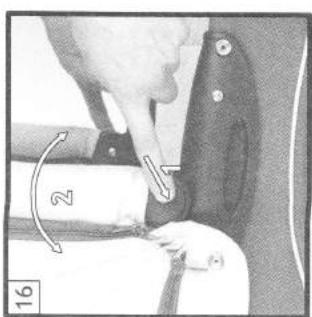
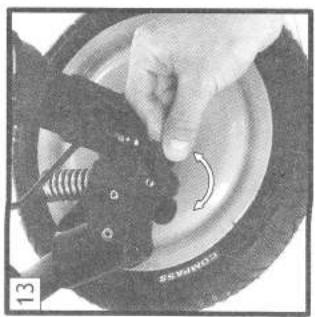
UA

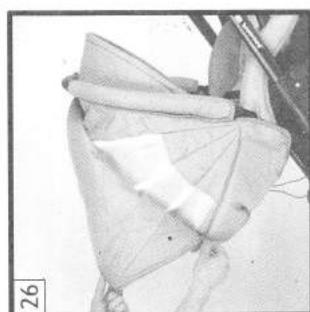
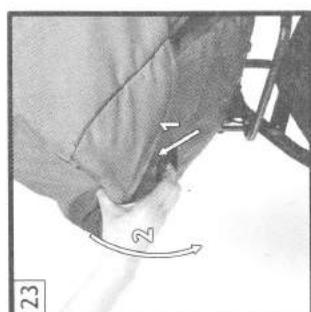
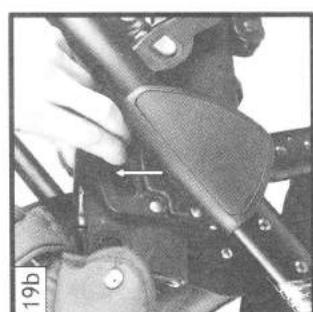
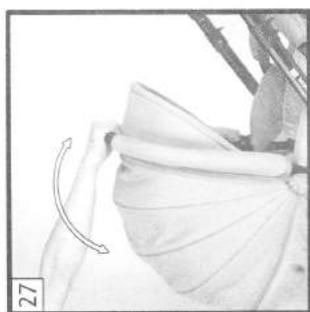
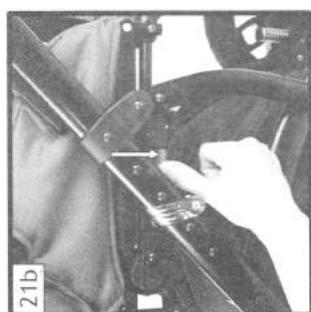
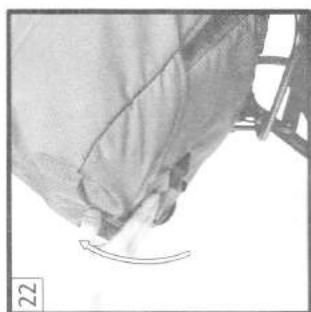
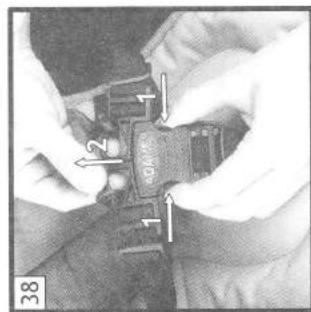
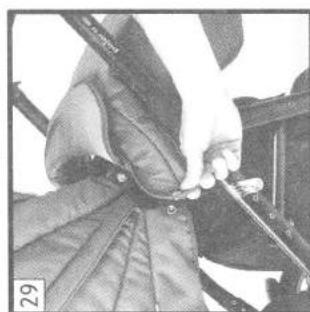
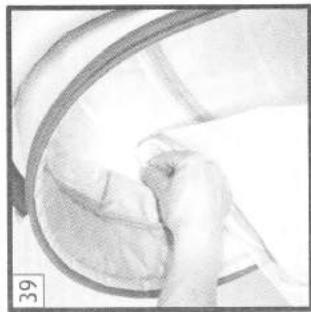
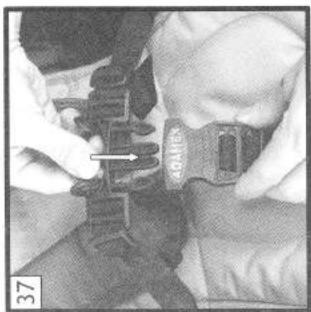
CZ

SK

EN 1888  
Approved







**UWAGA:**

1. Nie wolno używać wózka jeżeli jakikolwiek jego element został uszkodzony.
2. Przed przystąpieniem do montażu upewnić się czy wyrób i wszyskie jego elementy składowe są sprawne jeśli są uszkodzone. Wyrób nie powinien być używany.
3. Podczas składania i rozkładania wózka upewnić się, czy dziecko znajduje się w bezpiecznej odległości.
4. W trakcie wykonywania czynności regulacyjnych należy zwrócić uwagę, czy ruchome elementy wózka nie stykają się z częściami ciała dziecka.

5. Podczas każdego postoju, wkładania i wymianowania dziecka z wózkiem konieczne jest stosowanie urygadunku do parkowania.

6. W wózku powinny być stosowane wyłącznie oryginalne części zamienne zatwierdzone przez producenta.

KOMUNIKAT: wszelkie dodatkowe wyposażenie nie wymienione przez producenta nie powinno być stosowane.

7. Wjeżdżając na krawężnik lub inny stopień należy przednie zawieszenie. Silne uderzenie w przeskok może spowodować skrzywienie konstrukcji.

8. Nie wolno zieździć wózkiem po schodach. Przenoszenie dziecka w wózku po schodach jest niebezpieczne.

9. Nie wolno przenosić wózka chwytyając za uchwyt i barierkę lub budkę. Wózek należy przenosić chwytając za boczki.

10. Wózek należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

11. Gdy wózek nie jest używany pozostawiać go zahamowanym.

12. Okresowo sprawdzać czy wszystkie elementy wózka są sprawne i bezpieczne.

13. Nigdy nie należy używać silny do ustawiania ruchomych części wózka w żądanej pozycji. Najpierw należy upewnić się, czy coś nie blokuje ruchu a następnie ponownie próbę.

14. Wózek przy stosowany jest do jazdy do przodu.

**OSTRZEŻENIE:** Zawsze używaj urządzenia do parkowania gdy wózek nie jest używany.

**OSTRZEŻENIE:** Nie stosować dodatkowego materacyka.

**OSTRZEŻENIE:** Siedzisko spacerowe nie jest odpowiednie dla dzieci w wieku poniżej 6 miesiąca życia.

**KOMUNIKAT:** Na uchwycie może być powieszona tylko torba serwisowa dołączona do wózka. Jej maksymalna waga to 2kg. Każde inne obciążenie zawieszone na uchwycie wózka narusza jego statyczność.

**OSTRZEŻENIE:** Zawsze używaj pasa pasa krokomowego w połączeniu z paskiem biodrowym.

**OSTRZEŻENIE:** Nigdy nie pozostawiaj wózka z dzieckiem na powierzchni pochyłej, nawet jeśli stopka urządzenia parkującego jest zablokowana.

**OSTRZEŻENIE:** Przy wkładaniu i wymianowaniu dziecka upewnić się, że wózek jest zahamowany. OSTRZEŻENIE : Małe elementy takie jak

**PL****WAŻNE – ZATRZYMAĆ TE INSTRUKCJĘ DO PRZYSZŁEGO ZASTOSOWANIA.**

**WÓZEK DZIECIĘCY UNIWERSALNY JEST PRZESNACZONY DLA DZIECI OD 0-36 MIESIĄCA, DO MAKSYMALNEJ MASY CIAŁA 15KG.**

**OSTRZEŻENIE: NIGDY NIE POZOSTAWIAJ SWOJEGO DZIECKA BEZ OPIEKI!**

**OSTRZEŻENIE: UPewnij się PRZED UŻYCIM, ŻE WSZYSTKIE URZĄDZENIA BLOKUJĄCE SA WLACZONE.**

**OSTRZEŻENIE: Aby uniknąć obrażeń, upewnij się, czy Twoje dziecko jest odsunięte, kiedy rozkłada się lub składa niewielki wyrob.**

**OSTRZEŻENIE: NIE POZWALAJ DZIECIKU BAWIĆ SIĘ NIEJESZCZYM WYROBEM.**

**OSTRZEŻENIE: TO SIEDZISKO NIE JEST ODPOWIEDNIE DLA DZIECI PONIŻEJ 6 MIESIĄCA ŻYCIA.**

**OSTRZEŻENIE: ZAWSZE UŻYWAJ SYSTEMU ZAPIĘC.**

**OSTRZEŻENIE: SPRAWDŹ, CZY URZĄDZENIA MOCUJĄCE GONDOLĘ LUB SIEDZISKO LUB FOTELIK SAMOCHODOWY SA PRAWIDŁOWO ZAŁĄCZONE PRZED UŻYCIM.**

**OSTRZEŻENIE: NINIEJSZY WYRÓB NIE JEST ODPOWIEDNI DO BIEGANIA ANI JAZDY NA ROLKACH.**

**NINIEJSZE PODWOZIE MOŻE BYĆ UŻYWIWANE WYŁĄCZNIE Z SIEDZISKIEM, GONDOLĄ I FOTELIKIEM DO STARCZANYMI PRZEZ PRODUCENTA JAKOKOMPLET.**

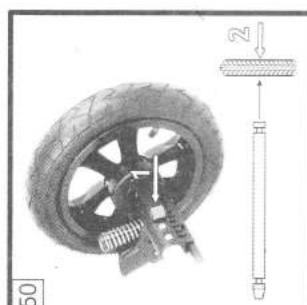
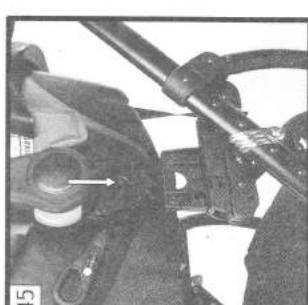
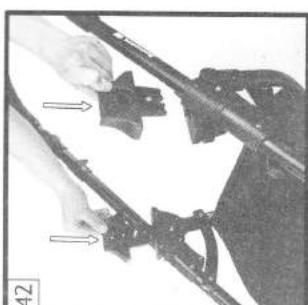
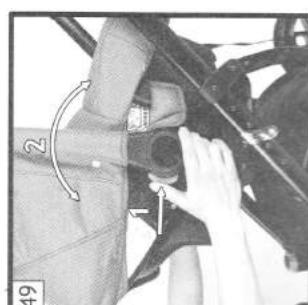
**NINIEJSZY WYRÓB JEST ODPOWIEDNI DLA DZIECKA, KTÓRE NIE MOŻE SIĘ SIEDZIEĆ SAMODZIELNIE, PRZEWRACAĆ SIĘ I PORUSZAĆ NA SWOICH RĘKACH I KOLANACH MAKSYMALNA WAGA DZIECKA: 9KG – DOTYCZY GONDOLI.**

**JAKIEKOLWIEK OBCIĄŻENIE DOŁĄCZONE DO UCHWYTU I/LUB TYLNEJ STRONY OPARCI I/LUB DO BOKÓW WÓZKA BĘDZIE WPŁYWAĆ NA STATECZNOŚĆ WÓZKA.**

**WÓZEK NIE ZASTĘPUJE KOŁYSKI ANI ŁÓŻKA. GDYBY DZIECKO POTRZEBOWAŁO SNU ZALECA SIĘ, ABY ZOSTAŁO UMIĘSZCZONE W ODPOWIEDNIEJ GONDOLI, KOŁYSCE LUB ŁÓŻKU – DOTYCZY FOTELIKA SAMOCHODOWEGO UŻYTOWANEGO ŁĄCZNIE Z PODWOZIEM WÓZKA.**

**KOMUNIKAT:** wózek służy do przewozu jednego dziecka.

Używać systemu zapięć, gdy dziecko zacznie samodzielnie siedzieć. Zabrania się stosowania dodatkowego materaca w gondoli.



zabezpieczenia na ośki, należy w trakcie montażu wózka zabezpieczyć przed dostępem dzieci.

**OSTRZEŻENIE:** Nigdy nie ustawiaj wózka wraz z dzieckiem w pobliżu basenów, schodów i ognia.

**OSTRZEŻENIE:** Plastikowe części opakowania przeznaczony z daleka od dziecka aby zapobiec uduszeniu.

**OSTRZEŻENIE:** Maksymalne obciążenie koszyka pod wózkiem wynosi 2 kg.

**OSTRZEŻENIE:** W przypadku przewożenia dziecka z uniesionym zagłówkiem gondoli koniecznie zastosować dodatkową uprząż.

**OSTRZEŻENIE:** Nie stosować uniesienia zagłówka dla dzieci noworodkowych.

**OSTRZEŻENIE:** Używaj uprzęży, gdy twoje dziecko zacznie samodzielnie siedzieć.

#### CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Prać ręcznie w zimnej wodzie.

Nie wybielac.

Nie suszyć mechanicznie.

Nie prasować.

Nie prac na sucho.

- Tapicerkę wózka można czyszczyć wilgotną gąbką lub szmatką, używając delikatnego środka piorzącego.

- Nie należyściągać obicia wózka.

- Po ewentualnym przemoczeniu wózka, należy go wysuszyć, a elementy metalowe wytrzeć do sucha szmatką.

- Należy kontrolować stan zużycia kół oraz czyszczyć z kurzu i piasku.

- Osie należy konserwować, napełniając pomiędzy osią i piastą kilka kropel oleju maszynowego.

- Długotrwale działanie promieni słonecznych może spowodować zmiany koloru materiałów i tkanin wózka.

- Elementy mocowane na śrubach i gwintach wymagają okresowego dokręcania.

#### INSTRUKCJA OBSŁUGI WÓZKA DZIECIĘCEGO PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

**ROZŁĄDANIE I SKŁADANIE STELAŻA WÓZKA**

Aby rozłożyć stelaż, należy położyć go na płasko (rys. 1), a następnie trzymając za uchwyty, pociągnąć do góry (rys. 2), do momentu zatrzaśnięcia mechanizmu blokującego (rys. 3).

**UWAGA!** Przed przystąpieniem do użytkowania wózka upewnić się, że mechanizm blokujący jest zabezpieczony. Aby złożyć stelaż należy naciągnąć kciukiem przytrzymać dodatkowy blokowany znajdujący się z boku uchwytu (rys.4) lub przestawić dźwignię ku górze i trzymając, pociągnąć równocześnie za dźwignię znajdującej się po obu stronach uchwytu (rys.5).

**UWAGA!** Przed przystąpieniem do składania stelaża, zdemonuj gondole/siedzisko i zwoinij blokadę przednich skrętnych kół.

#### REGULACJA WYSOKOŚCI UCHWYTU

Wysokość uchwytu możemy dostosować do wzrostu osoby prowadzącej wózek. W tym celu należy

równocześnie wcisnąć przyciski znajdujące się po obu stronach uchwytu, a następnie przytrzymać je, dokonując regulacji (rys. 6).

**MONTAŻ I DEMontaż TYLNYCH KÓŁ**  
Aby założyć tylny kół, należy wcisnąć metalowy przycisk na środku felgi (rys. 7, 8), a następnie wsunąć kół na os, do samego końca, puszcz przycisk i lekko cofnąć do momentu zablokowania.

Aby zdementować kąt tylny, należy wcisnąć przycisk na środku felgi trzymając go za góre z osią. UWAGA! Przed przystąpieniem do użytkowania wózka upewnić się, że oba kola są prawidłowo zamontowane.

#### MODEL: BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Trzymając wcisnięty czerwony przycisk na tylnej osi wózka (rys. 50), wsun oskę stożkową stronę w gniazdo kąta tylnego znajdującej się na tylniej osi wózka. Zwoinij przycisk i pociągnij za oskę, aby upewnić się, że została prawidłowo zamontowana/zablokowana. Naciśnij przycisk na środku felgi kąta i trzymając go, nałożyć na os, aż do oporu. Zwoinij przycisk i pociągnij za kąt, aby upewnić się, że zostało prawidłowo zamontowane i zablokowane. Czynność powtórzyć z drugim kątem. Aby zdementować tylny kąt należy naciągnąć czerwony przycisk na tylnej osi wózka i wysunąć kąt razem z oską. Aby usunąć oskę z kąta należy wcisnąć przycisk na środku felgi i wyciągnąć osz kąta.

**MONTAŻ I DEMontaż PRZEDNICH KÓŁ**  
Aby założyć kąt przednie, należy wsunąć trzpien kąta w gniazdo na przedniej nodze wózka, aż do usłyszenia kliknięcia (rys. 9). UWAGA! Przed przystąpieniem do użytkowania wózka upewnić się, że oba kola są prawidłowo zamontowane. Aby zdementować kąt, należy naciągnąć i przytrzymać plastikowy lub metalowy przycisk na gnieździe kąta i wysunąć kąt z gniazda (rys. 10).

#### SKRĘTNE PRZEDNIE KOŁA

Wózek posiada system skrętnych kół przednich z możliwością blokowania do jazdy naprzeciw.

#### MODEL: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Aby zablokować kąt do jazdy na wprost, wcisnąć czworowna zapadkę na szczytce gniazda kąta. Aby zwolnić blokadę, unieś zapadkę do góry (rys. 11a).

#### MODEL: JOGGER, YORK, CHAMPION DELUXE

Aby zablokować kąt do jazdy na wprost, przekręć mechanizm na szczytce gniazda kąta w prawo. Aby korzystać z funkcji kół skrętnych, przestawić w lewo (rys. 11b).

#### MODEL: YORK, GALACTIC

Aby złożyć gondole ze stelażem, należy wcisnąć czworowne przyciski na gniazda, znajdujące się po bokach stelaża i uniesć gondole do góry (rys. 14c).

#### MODEL: CHAMPION

Aby zablokować kąt do jazdy na wprost, wcisnąć dźwignię, znajdującej się na szczytce gniazda. Aby zwolnić blokadę, pociągnij dźwignię do góry (rys.11c).

**URZĄDZENIE DO PARKOWANIA.**

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Wózek wyposażony jest w urządzenie do parkowania, blokujące jednocześnie oba kąta. Aby włączyć urządzenie do parkowania, należy wcisnąć nogą jego stopkę. Odblokowanie urządzenia do parkowania następuje po podniesieniu stopki (rys. 12).

#### AMORTYZACJA

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Wózek wyposażony jest w amortyzację sprężynową, której twardość można regulować za pomocą specjalnego przełącznika (rys. 13).

#### KOŁA POMPOWANE

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Wózek dostępn jest na kątach pompowanych. Maksymalne ciśnienie w oponach wynosi 0,5 atmosfery.

#### MONTAŻ I DEMONTAŻ GONDOLI

**UWAGA!** Przed przystąpieniem do użytkowania wózka upewnić się, że gondola jest prawidłowo zamontowana i zablokowana po obu stronach wózka. UWAGA!: Nie składać stelaża wózka, gdy zamontowana jest na nim gondola. Gondola można montować na stelażu wózka przedem lub tyłem do kierunku jazdy. Aby zamontować gondolę na stelażu wózka, należy wsunąć jej zaczepy w gniazda po obu stronach stelaża, aż do usłyszenia kliknięcia.

#### POKROWIEC DO GONDOLI

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Gondola wyposażona jest w pokrowiec, który montujemy przyjmując napy po obu stronach gondoli (rys. 18).

#### MONTAŻ I DEMONTAŻ SIEDZISKA SPACEROWEGO

#### POKROWIEC DO GONDOLI

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

UWAGA! Przed przystąpieniem do użytkowania wózka upewnić się, że siedzisko jest prawidłowo zamontowane i zablokowane po obu stronach wózka. UWAGA! Nie składać stelaża wózka, gdy zamontowane jest na nim siedzisko. Siedzisko spacerowe może być montowane na stelażu wózka przodem lub tyłem do kierunku jazdy.

#### MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA**

UWAGA! Nie zamontować siedziska na stelażu wózka, należy wpiąć jego zaczepy w gniazda po obu stronach wózka (rys. 19a). Zablokowanie następuje automatycznie. Aby zdemontować siedzisko, należy chwycić za zaczep po obu stronach siedziska wcisnąć i znajdować się tam podłużne pryciski i trzymając je, pociągnąć przedem lub tyłem do kierunku jazdy.

**REGULACJA OPARCIJA GONDOLI**

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Mechanizm regulacji oparcia gondoli znajduje się pod spodem gondoli od strony budki. Aby podnieść oparcie naciśnij i przekręć mechanizm w lewo, aby opuścić oparcie, naciśnij i przekręć mechanizm w prawo (rys.15a).

#### BUDKA GONDOLI

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Gondola wyposażona jest w zamontowaną na stałe budkę. Aby zmienić jej pozycję, naciśnij jednocześnie przyciski po obu stronach budki i wybierz żądaną pozycję (rys.16). Budka mocowana jest do szczytu gondoli za pomocą zamka błyskawicznego. Budka jest wyposażona w uchwyty służące do przenoszenia gondoli oraz daszek przeciwsloneczny, składany do wewnętrz. Tylna część tapicerki budki może być zdjęta, przez odpięcie zamków błyskawicznych, dzięki czemu zwiększoną zostaje przestrzeń wentylacyjna (rys.17).

#### POKROWIEC DO GONDOLI

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Gondola wyposażona jest w pokrowiec, który montujemy przyjmując napy po obu stronach budki (rys.18).

#### MONTAŻ I DEMONTAŻ SIEDZISKA

#### SPACEROWEGO

#### POKROWIEC DO GONDOLI

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

UWAGA! Przed przystąpieniem do użytkowania wózka upewnić się, że siedzisko jest prawidłowo zamontowane i zablokowane po obu stronach wózka. UWAGA! Nie składać stelaża wózka, gdy zamontowane jest na nim siedzisko. Siedzisko spacerowe może być montowane na stelażu wózka przodem lub tyłem do kierunku jazdy.

#### MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE

#### POKROWIEC DO GONDOLI

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA**

Aby zamontować siedzisko na stelażu wózka, należy wpiąć jego zaczepy w gniazda po obu stronach wózka (rys. 19b).

#### MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE

Aby zamontować siedzisko na stelażu wózka należy włożyć jego zaczepy w gniazda mocowania po obu stronach wózka aż do usłyszenia kliknięcia (rys. 20a).

Aby zdjąć siedzisko należy wcisnąć, znajdując się z boku gniazda po obu stronach wózka, a następnie unieść siedzisko do góry (rys. 20b).

MODEL: YORG, GALACTIC

Aby zamontować siedzisko należy wstawić je w gniazda po obu stronach stelaża, a następnie pchnąć w kierunku tylnej osi, aż do usłyszenia kliknięcia (rys. 21a).

Aby zdemontować siedzisko należy wcisnąć czerewone przyciski na gniazdach po obu stronach wózka i unieść siedzisko do góry (rys. 21b).

#### REGULACJA OPARCIЯ SIEDZISKA SPACEROWEGO

MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Podnóżek posiada regulację wysokości. Aby podnieść podnóżek, podciagnij go do góry. Aby opuścić podnóżek, równocześnie wcisnąć i przytrzymać przyciski po obu stronach podnóżka i ustawić żądaną pozycję (rys. 30).

#### BARIERKA

MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA

Siedzisko wyposażone jest w barierkę bezpieczeństwa. Montujemy ją wcisnąć jej zaczep w przeznaczone do tego gniazda po obu stronach siedziska (rys. 31). Aby zdjąć barierkę, należy wcisnąć czerewone przyciski znajdujące się po zewnętrznej stronie boczka siedziska i wyciąć barierkę z gniazda (rys. 32).

MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, GALACTIC

Siedzisko wyposażone jest w barierkę bezpieczeństwa. Montujemy ją wcisnąć jej zaczep w przeznaczone do tego gniazda po obu stronach siedziska (rys. 33). Aby zdjąć barierkę, należy wcisnąć czerewone przyciski znajdujące się pod jej gniazdkami i wyciągnąć (rys. 34).

MODEL: YORK

Siedzisko wyposażone jest w barierkę bezpieczeństwa. Montujemy ją wcisnąć jej zaczep na plastikowej szynie po obu stronach siedziska (rys. 35). Aby zdjąć barierkę, należy wcisnąć przyciski znajdujące się na krańcach barierki i pociągnąć ją do siebie (rys. 36).

UWAGA! Zawsze używaj barierki w połączeniu z pasem krokom, gdy w siedzisku znajdują się dzieci.

#### BUDKA SIEDZISKA SPACEROWEGO

MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Ją zamontować, należy wsunąć jej zaczepy w przeznaczone do tego uchwytu po obu stronach stelaża siedziska (rys. 24). Aby zdjąć bukłek, należy wcisnąć zaczepy po obu stronach siedziska i wyciągnąć je z gniazda (rys. 25). Budka jest wyposażona w uchwyty służące do przenoszenia oraz daszek przeciwsloneczny składany do wewnątrz. Tylne części tapicerki budki może być zdjąta, przez odpięcie zamków blyskawicznych, dzięki czemu zwiększa się przestrzeń wentylacyjna (rys. 26).

MODEL: YORK

Budka przymocowana jest do stelaża siedziska na stałe.

#### REGULACJA BUDKI SIEDZISKA SPACEROWEGO

MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Aby zmienić ustawienie budki pociągnij za jej pałek do przodu lub do tyłu (rys. 27).

MODEL: YORK

Aby zmienić ustawienie budki, wcisnij oba przyciski u podstawy pałaka budki i wybierz odpowiednią pozycję (rys. 28).

#### POKROWIEC SIEDZISKA SPACEROWEGO

MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Siedzisko wyposażone jest w pokrowiec, który montujemy przypinając jego napy do nap zajądujących się po obu stronach budki (rys. 29).

PODNOŻEK  
MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Podnóżek posiada regulację wysokości. Aby podnieść podnóżek, równocześnie wcisnąć i przytrzymać przyciski po obu stronach podnóżka i ustawić żądaną pozycję (rys. 30).

#### BARIERKA

MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA

Siedzisko wyposażone jest w barierkę bezpieczeństwa. Montujemy ją wcisnąć jej zaczep w przeznaczone do tego gniazda po obu stronach siedziska (rys. 31). Aby zdjąć barierkę, należy wcisnąć czerewone przyciski znajdujące się po zewnętrznej stronie boczka siedziska i wyciąć barierkę z gniazda (rys. 32).

MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, GALACTIC

Siedzisko wyposażone jest w barierkę bezpieczeństwa. Montujemy ją wcisnąć jej zaczep w przeznaczone do tego gniazda po obu stronach siedziska (rys. 33). Aby zdjąć barierkę, należy wcisnąć czerewone przyciski znajdujące się pod jej gniazdkami i wyciągnąć (rys. 34).

MODEL: YORK

Siedzisko wyposażone jest w barierkę bezpieczeństwa. Montujemy ją wcisnąć jej zaczep na plastikowej szynie po obu stronach siedziska (rys. 35). Aby zdjąć barierkę, należy wcisnąć przyciski znajdujące się na krańcach barierki i pociągnąć ją do siebie (rys. 36).

UWAGA! Zawsze używaj barierki w połączeniu z pasem krokom, gdy w siedzisku znajdują się dzieci.

#### MONTAŻ I DEMONTAŻ ADAPTERÓW FOTELIKA SAMOCHODOWEGO

MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, ASPENA

Wpięć adapter w gniazda po obu stronach wózka, aż do usłyszenia kliknięcia (rys. 42, 43). Demontaż adaptera odbywa się tak samo jak demontaż gondoli.

MODEL: YORK, GALACTIC

Adapter fotelika i gniazda na stelażu posiadają od wewnętrznej strony oznakowanie L i P. Należy stawić adaptery w odpowiednie gniazda po bokach stelaża i pchnąć je w kierunku tylniej osi, aż do usłyszenia kliknięcia (rys. 44). Demontaż adaptera odbywa się tak samo jak demontaż gondoli.

#### MONTAŻ I DEMONTAŻ FOTELIKA SAMOCHODOWEGO

Abi zamontować fotelik, wpinamy go w gniazda adaptera (rys. 45). Abi zdjąć fotelik, należy pociągnąć za dźwignię po jego obu stronach i pociągnąć fotelik do góry (rys. 46).

UWAGA! Przed przystąpieniem do użytkowania wózka upewnij się, że fotelik jest prawidłowo zamontowany.

#### POKROWIEC I BUDKA FOTELIKA SAMOCHODOWEGO

Fotelik wyposażony jest w budkę i pokrowiec, które montowane są za pomocą zamka blyskawicznego i nap (rys. 47, 48).

REGULACJA RACZKI FOTELIKA SAMOCHODOWEGO  
Regulacji dokonujemy wcisnąć czerewone przyciski po obu stronach fotelika, a następnie przesuwając rączkę do pożąданie pozycji (rys. 49). Szczegółowa instrukcja montażu fotelika samochodowego w samochodzie dołączona jest do fotelika.

#### WARUNKI GWARANCJI

1. PPH „ADAMEX” udziela gwarancji na zakupiony przez Państwa wózek na okres 12 miesięcy od daty zakupu, pod warunkiem, że będzie on użytkowany zgodnie z przeznaczeniem.

2. Wszystkie reklamacje z tytułu wad wyrobu należą zgłaszać w punkcie sprzedaży.

3. Napraw gwarancyjnych dokonuje producent lub jednostka usługowa, o której informuje sprzedawca.

4. Wady fizyczne wózka, ujawnione w okresie gwarancji, będą usuwane bezpłatnie w terminie do 21 dni, od daty dostarczenia go, za pośrednictwem sprzedawcy do zakładu.

5. Okres gwarancji ulega przedłużeniu o czas trwania naprawy.

6. Sposób naprawy wózka ustala udzielający gwarancji.

7. Reklamowany wybór należy oddać w stanie czystym.

8. W przypadku zgubienia karty gwarancyjnej nie będą wydawane duplikaty.

9. Gwarancja 12-to miesięczna obowiązuje na teritorium PL.

10. Gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza ani nie zawiesza uprawnienia kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

GWARANCJA NIE OBEJMUJE:

- Uszkodzeń powstacych w wyniku niewłaściwego i niezgodnego z instrukcją obsługi użytkowania.

- Napraw dokonywanych przez osoby nieupoważnione.

- Uszkodzeń lub rozdarć wynikających z winy nabywcy.

- Napraw tkaniń spowodowanego długotrwającym działaniem promieni słonecznych.

- Niewielkich różnic w odcienniach materiału.

#### FOLIA PRZECIWDESZCZOWA I MOSKITIERA

MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Wózek wyposażony jest w uniwersalną folię przeciwdeszczową, nakładaną na gondolę lub spacerówkę. Na wypożyczenie znajdują się osobna moskitiera do gondoli, która przypinana zamkiem blyskawicznym do wnętrza budki i rzepami do skraju gondoli (rys. 39) oraz do spacerówki, która nakładamy na wierzch (rys. 40).

MODEL: CHAMPION

Wózek wyposażony jest w uniwersalną folię

ее элемент поврежден.

2. Перед началом монтажа следует убедиться в исправности всех элементов и частей коляски. Если какой-либо элемент поврежден, изделие не должно использоваться.

**ВАЖНО – СОХРАНИТЬ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ.**

**УНИВЕРСАЛЬНАЯ ДЕТСКАЯ КОЛЯСКА ПРЕДНАЗНАЧЕНА ДЛЯ ДЕТЕЙ В ВОЗРАСТЕ 0-36 МЕСЯЦЕВ, С ВЕСОМ МАКС. 15 КГ.**

**ВНИМАНИЕ: НИКОДА НЕ ОСТАВЛЯЙТЕ СВОЕГО РЕБЕНКА БЕЗ ПРИСМОТРА!**

**ВНИМАНИЕ: ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ УБЕДИТЕСЬ, ЧТО ВСЕ БЛОКИРУЮЩИЕ УСТРОЙСТВА АКТИВИРОВАНЫ.**

**ВНИМАНИЕ: ВО ИЗБЕЖАНИЕ ТЕЛЕСНЫХ ПОВРЕЖДЕНИЙ СЛЕДУЕТ УБЕДИТЬСЯ, ЧТО ВАШ РЕБЕНОК НАХОДИТСЯ НА БЕЗОПАСНОМ РАССТОЯНИИ ОТ РАСКЛАДЫВАЕМЫХ ИЛИ СКЛАДЫВАЕМЫХ ЭЛЕМЕНТОВ КОЛЯСКИ.**

**ВНИМАНИЕ: НЕ РАЗРЕШАЙТЕ РЕБЕНКУ ИГРАТЬ С ЭТИМ ИЗДЕЛИЕМ.**

**ВНИМАНИЕ: ЭТО СИДЕНИЕ НЕ ПОДХОДИТ ДЛЯ ДЕТЕЙ В ВОЗРАСТЕ ДО 6 МЕСЯЦЕВ.**

**ВНИМАНИЕ: ВСЕГДА ПОЛЬЗУЙТЕСЬ СИСТЕМОЙ ЗАСТЕЖЕК.**

**ВНИМАНИЕ: ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ СЛЕДУЕТ ПРОВЕРИТЬ, ПРАВИЛЬНО ЛИ ПОДСОЕДИНЕНИИ ЭЛЕМЕНТЫ, КРЕПЯЩИЕ ПОЛЪЮКУ, СИДЕНИЕ, ИЛИ АВТОКРЕСЛО.**

**ВНИМАНИЕ: ДАННОЕ ИЗДЕЛИЕ НЕ ПРИГОДНО ДЛЯ ПРОБЕЖЕКИЛКИ КАТАНИЯ НА РОЛИКАХ.**

**ДАННОЕ ШАССИ МОЖНО ИСПОЛЬЗОВАТЬ ТОЛЬКО С СИДЕНИЕМ, ПЛЮСКОМ ИЛИ АВТОКРЕСЛОМ, ПОСТАВЛЯЕМЫМИ ПРОИЗВОДИТЕЛЕМ В КОМПЛЕКТЕ С КОЛЯСКОЙ.**

**ДАННОЕ ИЗДЕЛИЕ Я ВЛАДЕЮЩИЙ СООТВЕТСТВУЮЩИМ ДЛЯ РЕБЕНКА, КОТОРЫЙ НЕ УМЕЕТ САМОСТОЯТЕЛЬНО СИДЕТЬ, ПЕРЕВОРАЧИВАТЬСЯ И ПРИПОДНИМАТЬСЯ НА РУКАХ ИЛИ КОЛЕНКАХ. МАКСИМАЛЬНЫЙ ВЕС РЕБЕНКА: 9 КГ – КАСАЕТСЯ ПОЛЪЮКИ.**

**КАКАЯ-ЛИБО НАГРУЗКА НА РУЧКЕ ИЛИ СПИНЬЯ ИЛИ ПО БОКАМ КОЛЯСКИ БУДУТ ВЛИЯТЬ НА СТАБИЛЬНОСТЬ КОЛЯСКИ.**

**КОЛЫБЕЛИ ИЛИ КРОВАТКИ. ЕСЛИ РЕБЕНОК НУЖДАЕТСЯ ВО СНЕ, РЕКОМЕНДУЕТСЯ ПОЛОЖИТЬ ЕГО В СООТВЕТСТВУЮЩЕЙ ПЛЮБКЕ, КОЛЫБЕЛИ ИЛИ КРОВАТКЕ – КАСАЕТСЯ АВТОКРЕСЛА, ИСПОЛЬЗУЕМОГО ВМЕСТЕ С ШАССИ КОЛЯСКИ.**

**ВНИМАНИЕ: КОЛЯСКА ПРЕДНАЗНАЧЕНА ДЛЯ ПЕРЕВОЗОДОНОГО РЕБЕНКА.**

**ПОЛЬЗОВАТЬСЯ СИСТЕМОЙ ЗАСТЕЖЕК, КАК ТОЛЬКО РЕБЕНОК НАЧНУТ САМОСТОЯТЕЛЬНО САДИТЬСЯ. ЗАПРЕЩАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЙ МАТРАЦ ВЛЮПЬКЕ.**

**ВНИМАНИЕ: ПРИ ВКЛАДЫВАНИИ И ИЗЬЯТИИ РЕБЕНКА ВСЕГДА УПОТРЕБЛЯТЬ ПОяс ШАГОВОГО РЕМНЯ В СОЧЕТАНИИ С ТАЗОБЕДРЕННЫМ РЕМНЕМ.**

**ВНИМАНИЕ: НИКОДА НЕ ОСТАВЛЯЙТЕ КОЛЯСКУ С РЕБЕНКОМ НА НАКЛОННОЙ ПОВЕРХНОСТИ, ДАЖЕ ЕСЛИ ПЕДАЛЬ УСТРОЙСТВА ДЛЯ ЗАБЛОКИРОВАНИЯ.**

**ВНИМАНИЕ: 1. Нельзя использовать коляскую, если какой-либо**

убедитесь, что коляска стоит на тормозах.  
**ВНИМАНИЕ:** В процессе монтажа небольшие элементы, такие как предохранительные элементы на оси, следуют хранить вдали от детей.

3. Во время складывания и раскладывания коляски вместе с ребенком влезти в бассейнов, лестниц и огня.

**ВНИМАНИЕ:** Пластиковые части упаковки хранить вдали от ребенка во избежание удушения.

**ВНИМАНИЕ:** Максимальная допустимая нагрузка корзины под коляской составляет 2 кг.

**ВНИМАНИЕ:** В случае перевозки ребенка с поднятым подолом коляски следует обязательно пользоваться дополнительной пристежкой.

**ВНИМАНИЕ:** Не поднимать подголовник для новорожденных детей.

**ВНИМАНИЕ:** Попытаться пристежками, как только Ваш ребенок начнет самостоятельно садиться.

**ОЧИСТКА И ТЕХОБСЛУЖИВАНИЕ**

Стирать вручную в холодной воде.

Не отбеливать.

Не использовать механическую сушку.

Не гладить.

Не использовать сухую стирку.

- Обивку детской коляски можно чистить влажной губкой или салфеткой, используя мягкое моющее средство.

- Не следует снимать обивку с коляски.

- Если коляска намокнет, ее следует высушить, а металлические элементы вытереть насухо салфеткой.

- Необходимо контролировать состояние износа колес, а также очищать их от пыли и песка.

- Осиям колес с следует об обеспечивать техобслуживание, вводя между осью и ступицей несколько капель машинного масла.

- Длительное воздействие солнечных лучей может привести к изменению цвета материалов и тканей коляски.

- Элементы, прикрепляемые на винтах и болтах, необходимо периодически дотягивать.

**ИНСТРУКЦИЯ ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ ДЕТСКОЙ КОЛЯСКИ RAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA РАСКЛАДЫВАНИЕ И СКЛАДЫВАНИЕ КАРКАСА КОЛЯСКИ**

Для того чтобы разложить каркас, его следует положить ровно на полу (рис. 1), далее, придерживая ручку, потянуть вверх (рис. 2) до момента фиксации блокирующего механизма (рис. 3).

**ВНИМАНИЕ!** Перед началом эксплуатации коляски следует убедиться, что блокирующий механизм зафиксирован. Для того чтобы сложить каркас коляски следует большим пальцем руки нажать красную кнопку дополнительной блокады, которая находится сбоку ручки (рис. 4) или переставить рычаг вверх и, придерживая, потянуть одновременно рычаги, которые находятся с двух сторон ручки (рис. 5).

**ВНИМАНИЕ!** Перед складыванием каркаса, демонтируйте польку/сидение и овободите блокаду передних поворотных колес.

**РЕГУЛИРОВАНИЕ ВЫСОТЫ РУЧКИ**

Высоту ручки можно приспособить к росту пича, обслуживающего коляской. Для этого следует одновременно нажать кнопки, которые находятся с обеих сторон ручки, после чего, придерживая их,

выполнить регулировку (рис. 6).

### **МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ ЗАДНИХ КОЛЕС**

Для того чтобы установить задние колеса, следует нажать металлическую кнопку в центре обода колеса (рис. 7, 8), после чего вставить колесо на ось до упора, отпустить кнопку и легко отвинтнуть до момента фиксации. Для того чтобы демонтировать задние колеса, следует нажать кнопку в центре обода колеса, и, придерживая ее снять колесо с оси.

**ВНИМАНИЕ!** Перед началом эксплуатации коляски следует убедиться, что оба колеса установлены правильно.

**МОДЕЛЬ: BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Нажать и придержать красную кнопку на задней оси коляски (рис. 50), вставить небольшую ось конусной стороной в гнездо заднего колеса, которое находится на задней оси коляски. Отпустить кнопку и потянуть за небольшую ось, чтобы убедиться, что она была правильно установлена/заблокирована. Нажать кнопку на середине обода колеса и придерживая ее, надеть колесо на ось до упора. Отпустить кнопку и потянуть за колесо, чтобы убедиться, что оно было правильно установлено и заблокировано.

Действие повторить со вторым колесом. Для того чтобы демонтировать заднее колесо следует нажать красную кнопку на задней оси коляски и вынуть колесо вместе с небольшой осью. Для того чтобы удалить небольшую ось из колеса следует нажать кнопку на середине обода и вынуть ось с колеса.

**МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ ПЕРЕДНИХ КОЛЕС**

Для того чтобы установить переднее колесо, следует вставить стержень колеса в гнездо на передней ноге коляски до момента, когда раздается характерный щелчок фиксации (рис. 9).

**ВНИМАНИЕ!** Перед началом эксплуатации коляски следует убедиться, что оба колеса установлены правильно.

**МОДЕЛЬ: RAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Нажать и придержать красную кнопку на задней оси коляски до момента фиксации. Для того чтобы демонтировать переднее колесо, следует нажать красную кнопку на задней оси коляски и вынуть колесо вместе с пластмассовой или металлической кнопкой из гнезда (рис. 10).

**ПЕРЕДНИЕ ПОВОРОТНЫЕ КОЛЕСА**

Коляска имеет систему передних поворотных колес с возможностью блокады для передвижения вперед.

**МОДЕЛЬ: RAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Для того чтобы заблокировать колеса для передвижения вперед нажмите красную защелку в верхней части гнезда колеса. Для снятия блокады поднимите защелку вверх (рис. 11a).

**МОДЕЛЬ: JOGGER, YORK, CHAMPION DELUXE**

МОДЕЛЬ: RAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Для того чтобы заблокировать колеса для передвижения вперед поверните механизм в

верхней части гнезда колеса вправо. Для того чтобы воспользоваться функцией блокировки колес, поверните механизм влево (рис. 11b).

## МОДЕЛЬ: CHAMPION

Для того чтобы заблокировать колеса для передвижения вперед нажмите рычаг в верхней части гнезда. Для снятия блокады, потяните рычаг вверх (рис. 11c).

## УСТРОЙСТВО ДЛЯ СТОЯНКИ.

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Механизм регуляции спинки лопатки находится под лопаткой со стороны будки. Для того чтобы поднять спинку следует нажать и повернуть механизм влево. Для того чтобы опустить спинку следует нажать и повернуть механизм вправо (рис. 15a).

МОДЕЛЬ: JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE Механизм регуляции спинки лопатки находится под матрацем. Для того чтобы поднять спинку, следует поднять механизм вверх и установить в требуемом положении. Для того чтобы опустить спинку ее следует поднять вверх, потянуть, придерживая руки, и установить в требуемом положении (рис. 15b).

**ВНИМАНИЕ!** Не следует оставлять коляску на наклонной поверхности, если в ней находится ребенок, даже если педаль устройства для стоянки заблокирована.

## АМОРТИЗАЦИЯ

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Коляска оснащена устранимым для стоянки, блокирующим одновременно оба колеса. Для того чтобы ввести в действие устройство для стоянки следует нажать на его педаль. Поднимая педаль вверх, устройство для стоянки разблокируется (рис. 12).

**ВНИМАНИЕ!** Не следует оставлять коляску на наклонной поверхности, если в ней находится ребенок, даже если педаль устройства для стоянки заблокирована.

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA ВНИМАНИЕ! Никогда не следует ездить коляской с включенным устройством для стоянки.

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Коляска оснащена пружинной амортизацией, твердость которой можно регулировать с помощью специального переключателя (рис. 13).

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Коляска доступна с надувными колесами. Максимальное давление в шинах составляет 0,5 атм.

## МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ ЛОПАТКИ

ВНИМАНИЕ! Перед началом эксплуатации коляски следует убедиться, что лопатка установлена правильно и заблокирована с обеих сторон коляски.

**ВНИМАНИЕ!** Не складывайте каркас коляски, когда в нем установленна лопатка. Лопатку можно устанавливать на каркасе лицом или спиной к направлению передвижения. Для того чтобы установить ее прицепные механизмы в гнезда с обеих сторон каркаса до момента, когда раздается характерный щелчок фиксации.

МОДЕЛЬ: PAJERO, BARLETTA, ASPENA Для того чтобы снять лопатку с коляски, следует взять прицепные механизмы с обеих сторон лопатки, нажать находящиеся там продольные кнопки и, придерживая их, потянуть лопатку вверх (рис. 14a).

МОДЕЛЬ: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE Для того чтобы снять лопатку с коляски, следует нажать кнопки в гнездах с обеих сторон коляски и поднять лопатку вверх (рис. 14b).

МОДЕЛЬ: YORK, GALACTIC Для того чтобы снять лопатку с коляски, следует нажать красные кнопки на гнездах, находящихся по

## БОКАМ КАРКАСА И ПОДНЯТЬ ЛОПАТЬКУ ВВЕРХ (РИС. 14c).

**РЕГУЛЯЦИЯ СПИНКИ ЛОПАТЬКИ**

МОДЕЛЬ: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Механизм регуляции спинки лопатки находится под лопаткой со стороны будки. Для того чтобы снять спинку следует нажать и повернуть механизм влево. Для того чтобы установить спинку следует вставить в гнездо с обеих сторон коляски, а затем поднять лопатку, ее следует потянуть вверх. Для того чтобы снять спинку следует потянуть в направлении задней оси до момента, когда раздается характерный щелчок (рис. 21a).

Для того чтобы опустить спинку следует нажать красные кнопки на гнездах с обеих сторон коляски и поднять спинку вверх (рис. 21b).

## РЕГУЛЯЦИЯ СПИНКИ ПРОГУЛОЧНОГО СИДЕНИЯ

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Спинка имеет 4 положения регуляции спинки. Регулировка выполняется путем поднятия спинки до требуемого положения (рис. 22). Для того чтобы опустить спинку следует потянуть ручку в задней части спинки и установить спинку в требуемом положении (рис. 23).

**ВНИМАНИЕ!** Во время регуляции спинки сидения следует обращать особое внимание на руки и голову ребенка.

## БУДКА ПРОГУЛОЧНОГО СИДЕНИЯ

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Сидение оснащено съемной будкой. Для того чтобы установить будку следует вставить ее в гнездо съемной будкой. Для этого следует извлечь механизмы в предназначенные для этого держатели с обеих сторон коляски сидения (рис. 24). Для того чтобы снять будку следует нажать на принципиальные механизмы с обеих сторон сидения и вынуть их из гнезд (рис. 25). Будка оснащена ручкой, которая служит для переноса, а также солензрачным козырьком, который складывается вовнутрь. Заднюю часть обивки будки можно снимать, отстегивая молнию, благодаря чему увеличивается вентиляционное пространство (рис. 17).

## ЧЕХОЛ ДЛЯ ЛОПАТЬКИ

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Лопатка имеет чехол, прикрепляемый с помощью кнопок, которые находятся с обеих сторон будки (рис. 18).

## МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ ПРОГУЛОЧНОГО СИДЕНИЯ

**ВНИМАНИЕ!** Перед началом эксплуатации коляски следует убедиться, что сидение установлено правильно и заблокировано с обеих сторон коляски.

**ВНИМАНИЕ!** Не складывайте каркас коляски, если в нем установлено сидение. Прогулочное сидение можно устанавливать на каркасе лицом или спиной к направлению передвижения.

МОДЕЛЬ: PAJERO, BARLETTA, ASPENA Для того чтобы установить сидение на каркасе коляски, следует вставить сидение на каркасе коляски, а затем вставить его прицепные механизмы в гнезда с обеих сторон коляски (рис. 19a). Блокировка происходит автоматически. Для того чтобы снять сидение, следует взять прицепные механизмы с обеих сторон сидения, нажать находящиеся там продольные кнопки и, придерживая их, потянуть спинку вверх (рис. 19b).

МОДЕЛЬ: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE

Для того чтобы снять лопатку с коляски, следует нажать кнопки в гнездах с обеих сторон коляски и поднять лопатку вверх (рис. 19b).

МОДЕЛЬ: YORK, GALACTIC Для того чтобы снять лопатку с коляски, следует нажать красные кнопки на гнездах, находящихся по

Для того чтобы установить сидение на каркасе коляски, следует вставить его прицепные механизмы в гнезда с обеих сторон будки (рис. 29).

## ПОДНОЖКА

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Подноожку можно регулировать по высоте. Для того чтобы поднять подноожку, ее следует потянуть вверх. Для того чтобы опустить подноожку, необходимо одновременно нажать и придержать кнопки с обеих сторон подноожки и установить требуемое положение (рис. 30).

## ПОРУЧЕНЬ

МОДЕЛЬ: PAJERO, BARLETTA, ASPENA Сидение оснащено поручнем безопасности. Для того чтобы установить сидение, его прицепные механизмы следует вставить в предназначенные для этого гнезда с обеих сторон сидения (рис. 31). Для того чтобы опустить поручень, необходимо нажать красные кнопки на внешней стороне из боковых частей сидения и вынуть поручень из гнезд (рис. 32).

## МОДЕЛЬ: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, GALACTIC, ASPENA

Сидение оснащено поручнем безопасности. Для того чтобы установить сидение, его прицепные механизмы следует вставить в предназначенные для этого гнезда с обеих сторон сидения (рис. 33). Для того чтобы снять поручень, следует нажать красные кнопки, которые находятся под его гнездами и вынуть поручень (рис. 34).

## МОДЕЛЬ: YORK

Сидение оснащено поручнем безопасности. Для того чтобы установить сидение, его прицепные механизмы следует вставить в предназначенные для этого гнезда с обеих сторон сидения (рис. 33). Для того чтобы снять поручень, следует нажать красные кнопки, которые находятся под его гнездами и вынуть поручень (рис. 34).

## МОДЕЛЬ: CHAMPION

Сидение оснащено поручнем безопасности. Для того чтобы установить сидение, его прицепные механизмы следует вставить на пластмассовые шины с обеих сторон сидения (рис. 35). Для того чтобы снять поручень, следует нажать кнопки, которые находятся под его гнездами и вынуть поручень (рис. 36).

## ВНИМАНИЕ!

Всегда пользоваться поручнем безопасности в сопетии с шаговым ремнем, если ребенок находится в сидении. МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA ВНИМАНИЕ! Всегда пользоваться поручнем безопасности в сопетии с шаговым ремнем, если ребенок находится в сидении.

## РЕМНЬ БЕЗОПАСНОСТИ

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA ВНИМАНИЕ! Всегда пользоваться ремнем безопасности в сопетии с шаговым ремнем, если ребенок находится в сидении. Коляска оснащена 5-точечными ремнями безопасности. После того как ребенок будет посанжен на сидение, следует пристегнуть ремни, вставляя замок в центральную застежку (рис. 37), после чего натянуть ремни в пружках. Для того чтобы отстегнуть ремни следует нажать замок и вынуть его из застежки (рис. 38).

## ДОЖДЕВИК И МОСКИТЕР

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Коляска имеет универсальный дождевик, который можно прикрепить к лопатке или прогулочной

МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE

Для того чтобы снять лопатку с коляски, следует нажать красные кнопки на гнездах, находящихся по

ЧЕХОЛ И БУДКА АВТОМОБИЛЬНОГО КРЕСЛА Автокресло имеет будку и чехол, которые устанавливаются с помощью молний и кнопок (рис. 47, 48).

#### МОДЕЛЬ: CHAMPION

Коляска имеет универсальный дождевик и москитную сетку, которые можно прикрепить к липучке или прогулочной части.

#### КОРЗИНА ДЛЯ ПОКУПОК

Ручку можно регулировать путем нажатия красных кнопок с обеих сторон креста, перемещая ее до требуемого положения (рис. 49). Подробная инструкция монтажа автомобильного кресла в автомобиле прилагается к автокреслу

#### УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

1. Р.Р.Н. „ADAMEX“ предоставляет гарантию на купленную Вами коляску на период 6 месяцев от даты покупки, с условием, что она будет использоваться по назначению.

2. Все рекламации, связанные с дефектами изделия следует заявлять в пункте продажи УВАГА: НЕ ДОЗВОЛЯТИ ДИТИНІ БАЛУВАТИСЯ ВІЗДОМ ВІРОБОМ.

УВАГА: ЦЕ СИДІННЯ НЕ ПІДХОДИТЬ ДЛЯ ДІТЕЙ ВІЦОЮ 6 МІСЯЦІВ.

УВАГА: ЗАВЖДИ КОРИСТУЙТЕСЯ СИСТЕМОЮ ЗАСЛІВОК.

УВАГА: ПЕРЕД ЕКСПЛУАТАЦІЄЮ СЛІД ПЕРЕВІРИТИ, ЧИ ПРАВИЛЬНО ФУНКЦІОNUЮТЬ ЕЛЕМЕНТИ, ЩО КРІПЛЯТЬ ЛЮЛЬКУ, СИДІННЯ АБО АВТОКРІСЛО.

УВАГА: ЦЕ ВІРЛЬ НЕ ПРИДАТНИЙ ДЛЯ ПРОБЖДАБО КАТАННЯ НА ГОЛИКАХ.

ДАНЕ ШАСІ МОЖНА ВІКОРИСТОВУВАТИ ЛІШЕ З СИДІННЯМ, ЛЮЛЬКОЮ І АВТОКРІСЛОМ, ЩО ПОСТАВЛЯЮТЬСЯ ВІРОБНИКОМ У КОМПЛЕКТІ З КОЛЯСКОЮ.

ЦЕ ВІРЛЬ є ВІДПОВІДНИМ ДЛЯ ДИТИНИ, ЯКА НЕ УМІЄ САМОСТИЙНО СИДІТИ, ПЕРЕВЕРТАТИСЯ І ПЕРЕМІЩУВАТИСЯ НА РУКАХ АБО КОЛІНАХ. МАКСИМАЛЬНА ВАГА ДИТИНИ: 9 КГ - СТОСУЄТЬСЯ ЛЮЛЬКИ, БУДЬ-ЯКЕ НАВАНТАЖЕННЯ НА РУЧКУ І/АБО ЗАДНІО СТОРОНІ СПИНКИ І/АБО БОКИ КОЛЯСКИ ВПЛИВАТИМЕ НА СТАБІЛЬНІСТЬ КОЛЯСКИ.

ЦЕ ВІРЛЬ не може замінити колиску АБО ПЛЖЕЧКО, якщо дитина хоче СПАТИ, НЕ УМІЄ САМОСТИЙНО СИДІТИ, ПЕРЕВЕРТАТИСЯ І ПЕРЕМІЩУВАТИСЯ НА РУКАХ АБО ЛІЖЕЧКУ - СТОСУЄТЬСЯ АВТОКРІСЛА, ВІКОРИСТОВУВАНОГО РАЗОМ З ШАСІ КОЛЯСКИ.

УВАГА: Ніколи не залишайтє колиску стояти на похилий поверхні. Навіть якщо педаль пристрою для стоянки заблокована.

УВАГА: При вкладанні і вимманні дитини переконайтесь, що коляска стоїть на гальмах.

УВАГА: В процесі монтажу невеликі елементи, такі як запобіжні елементи на осі, слід зберегати далеко від дітей.

УВАГА: Ніколи не встановлюйте колиску разом з дитиною поблизу басейну, сходів і т. ін.

УВАГА: Пластикові частини упаковки зберігати як тільки після використання.

1. Не можна вікористовувати колиску, якщо будь-який її елемент пошкоджений.

#### РЕГУЛЯЦІЯ РУЧКИ АВТОМОБІЛЬНОГО КРЕСЛА

Москитная сетка, чтобы установить коляску на гравийную поверхность, следует снять с коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляску. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

Установите коляску на гравийную поверхность, чтобы она легла на коляски. Для этого необходимо отогнуть сетку вправо, а затем влево, чтобы она легла на коляски. Установив коляску на гравийную поверхность, можно вернуть сетку обратно в исходное положение.

#### ВАЖЛИВО - ЗБЕРЕГТИ ЦЮ ІНСТРУКЦІЮ ДЛЯ ВІКОРИСТАННЯ У МАЙБУТНЬОМУ.

УНІВЕРСАЛЬНА ДИТИЧА КОЛЯСКА ПРИЗНАЧЕНА ДЛЯ ДІТЕЙ У ВІЦІ 0-36 МІСЯЦІВ, З ВАГОНОМАКС. ДО 15 КГ.

УВАГА: НІКОЛИ НЕ ЗАЛИШАЙТЕ СВОЮ ДИТИНУ БЕЗНАГЛЯДУ!

УВАГА: ПЕРЕД ЕКСПЛУАТАЦІЄЮ СЛІД ПЕРЕКОНАТИСЯ, ЩО ВСІ БЛОКУЧІ ЕЛЕМЕНТИ ВКЛЮЧЕНІ.

УВАГА: ТОВАРЩУТИ ТЛЕСНИХ УШКОДЖЕНЬ СЛІД ПЕРЕКОНАТИСЯ, ЩО ВАША ДИТИНА ЗНАХОДИТЬСЯ НА БЕЗПЕЧНІЙ ВІДСТАНІ ПІД ЧАС РОЗКЛАДАННЯ І СКЛАДАННЯ ДАНОГО ВІРОБОУ.

УВАГА: НЕ ДОЗВОЛЯТИ ДИТИНІ БАЛУВАТИСЯ ДАНИМ ВІРОБОМ.

УВАГА: ЦЕ СИДІННЯ НЕ ПІДХОДИТЬ ДЛЯ ДІТЕЙ ВІЦОЮ 6 МІСЯЦІВ.

УВАГА: ЗАВЖДИ КОРИСТУЙТЕСЯ СИСТЕМОЮ ЗАСЛІВОК.

УВАГА: ПЕРЕД ЕКСПЛУАТАЦІЄЮ СЛІД ПЕРЕВІРИТИ, ЧИ ПРАВИЛЬНО ФУНКЦІОNUЮТЬ ЕЛЕМЕНТИ, ЩО КРІПЛЯТЬ ЛЮЛЬКУ, СИДІННЯ АБО АВТОКРІСЛО.

УВАГА: ЦЕ ВІРЛЬ НЕ ПРИДАТНИЙ ДЛЯ ПРОБЖДАБО КАТАННЯ НА ГОЛИКАХ.

ДАНЕ ШАСІ МОЖНА ВІКОРИСТОВУВАТИ ЛІШЕ З СИДІННЯМ, ЛЮЛЬКОЮ І АВТОКРІСЛОМ, ЩО ПОСТАВЛЯЮТЬСЯ ВІРОБНИКОМ У КОМПЛЕКТІ З КОЛЯСКОЮ.

ЦЕ ВІРЛЬ є ВІДПОВІДНИМ ДЛЯ ДИТИНИ, ЯКА НЕ УМІЄ САМОСТИЙНО СИДІТИ, ПЕРЕВЕРТАТИСЯ І ПЕРЕМІЩУВАТИСЯ НА РУКАХ АБО КОЛІНАХ. МАКСИМАЛЬНА ВАГА ДИТИНИ: 9 КГ - СТОСУЄТЬСЯ ЛЮЛЬКИ, БУДЬ-ЯКЕ НАВАНТАЖЕННЯ НА РУЧКУ І/АБО ЗАДНІО СТОРОНІ СПИНКИ І/АБО БОКИ КОЛЯСКИ ВПЛИВАТИМЕ НА СТАБІЛЬНІСТЬ КОЛЯСКИ.

ЦЕ ВІРЛЬ не може замінити колиску АБО ПЛЖЕЧКО, якщо дитина хоче СПАТИ, НЕ УМІЄ САМОСТИЙНО СИДІТИ, ПЕРЕВЕРТАТИСЯ І ПЕРЕМІЩУВАТИСЯ НА РУКАХ АБО ЛІЖЕЧКУ - СТОСУЄТЬСЯ АВТОКРІСЛА, ВІКОРИСТОВУВАНОГО РАЗОМ З ШАСІ КОЛЯСКИ.

УВАГА: Ніколи не залишайтє колиску стояти на похилий поверхні. Навіть якщо педаль пристрою для стоянки заблокована.

УВАГА: При вкладанні і вимманні дитини переконайтесь, що коляска стоїть на гальмах.

УВАГА: В процесі монтажу невеликі елементи, такі як запобіжні елементи на осі, слід зберегати далеко від дітей.

УВАГА: Ніколи не встановлюйте колиску разом з дитиною поблизу басейну, сходів і т. ін.

УВАГА: Пластикові частини упаковки зберігати як тільки після використання.

1. Не можна вікористовувати колиску, як тільки після монтажу.

2. Перед початком монтажу слід перевіритися в справності всіх елементів і частин коляски, якщо будь-який елемент пошкоджений, виріб не повинен використовуватися.

3. Під час складання коляски слід перевіритися, що дитина знаходитьться на безпечній відстані.

4. Під час виконання регулювальних дій необхідно звернути увагу, чи не стикаються рухливі елементи коляски з частинами тіла дитини.

5. Під час кожної стоянки, вкладання і виммання дитини з коляски необхідно користуватися пристроям для стоянки.

6. У коляски повинні використовуватися виключно оригінальні частини, допущені виробником.

УВАГА: будь-яке додаткове устакання, не згадане виробником, не має бути використано.

7. Важко заложити на бордюр або іншій рівень слід підвищити передню підвіску. Сильний удар в перешкоду може стати причиною викривлення конструкції.

8. Не можна переносити коляски, притримуючи за ручку, поручень або будку. Коляску слід переносити, притримуючи за боки.

9. Коляску слід зберігати в місці, недоступному для дітей.

10. Коляску слід приєднати до переміщення на відстані 10 см від гальм.

11. Якщо коляска не використовується, її слід відставити на гальмах.

12. Периодично перевіряйте елементи коляски на предмет справності і безпеки.

13. Ніколи не слід прикладати силу для встановлення рухливих частин коляски в необхідному положенні. Спочатку слід підходити до стоянки, якщо коляска не використовується.

УВАГА: Не вкладати додатковий матрац.

УВАГА: Прогулянкове сидіння не підходить для дітей віком більше 6 місяців.

УВАГА: Якщо коляска не використовується, як тільки вона ручки, то вони мають бути блоковані.

УВАГА: Ніколи не залишайтє колиску на гальмах.

УВАГА: Ніколи не встановлюйте колиску разом з дитиною на гальмах.

УВАГА: В процесі монтажу невеликі елементи, такі як запобіжні елементи на осі, слід зберегати далеко від дітей.

УВАГА: Пластикові частини упаковки зберігати як тільки після використання.

УВАГА: При користуванні системою застібок, як тільки дитина почне самостійно сидіти, забороняється нікто користувати додатковий матрац в лопітці.

УВАГА: 1. Не можна вікористовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 2. Перед началом експлуатації, як тільки коляска слідует убедитися, що крісло використано правильно.

УВАГА: 3. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 4. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 5. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 6. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 7. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 8. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 9. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 10. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 11. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 12. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 13. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

УВАГА: 14. Не можна використовувати колиску, як тільки після монтажу.

Для того, щоб опустити спинку спід натиснути і обернти механізм управо (мал. 15a).  
МОДЕЛЬ: JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE

Коляска оснащена пристроєм для стоянки, що одночасно блокує обидва колеса. Для того, щоб підняти віору, пристрій для стоянки слід натиснути на піднімаючі педаль. Піднімаючі педаль вгору, пристрій піднімати віору, потягнути, притримуючи ручку, і встановити в необхідному положенні (мал. 15b).

БУДКА ЛОЛПКИ  
МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Лољка оснащена фіксацією на будку. Для того, щоб змінити її положення, натисніть одночасно кнопки з обох боків будку і виведіть необхідний кут нахилу (мал. 16). Будка прикріплюється до верхньої частини лољки за допомогою замка близькавки. Будка оснащена ручкою, яка служить для перенесення лољки, а також сонце захисним козирком, який складається усередину. Задної частині оббивки будки можна знімати, відстібаючи замок близькавки, завдяки чому збільшується вентиляційний простір (мал. 17).

ЧОХОЛ ДЛЯ ЛОЛПКИ  
МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Лољка має чохол, що прикріплюється за допомогою кнопок, які знаходяться на обох сторонах будки (мал. 18).

МОНТАЖ І ДЕМОНТАЖ ПРОГУЛЯНКОВОГО СІДІННЯ  
УВАГА! Перед початком експлуатації коляски слід перевірати, що лољка встановлена правильно і збалансована з обох боків коляски.

УВАГА! Не складайте каркас коляски, коли в ньому істотно впливати на лољку можна лише відносно до момента, коли пропонується харктерне плацання фіксації (мал. 9).

УВАГА! Перед початком експлуатації коляски слід вставити стрюхені колеса в гнізда на передній нозі коляски до моменту, коли пропонується харктерне плацання фіксації (мал. 9).

УВАГА! Не складайте каркас коляски, коли в ньому істотно впливати на каркас цим або синою до напряму переміщення. Для того, щоб встановити погонку на каркас коляски, слід вставити її причіні межанізми в гнізда з обох боків каркаса до моменту, коли пропонується харктерне плацання фіксації.

МОДЕЛЬ: PAJERO, BARLETTA, ASPENA  
Для того, щоб зняти лољку з коляски, слід узяти причіні межанізми з обох боків лољки, натиснути підніжні кнопки, що знаходяться там, і, притримуючи їх, потягнути лољку вгору (мал. 14a).

МОДЕЛЬ: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE  
Для того, щоб зняти лољку з коляски, слід натиснути кнопки в гніздах з обох боків каркаса і піднімати лољку вгору (мал. 14b).

МОДЕЛЬ: YORK, GALACTIC  
Для того, щоб зняти лољку з коляски, слід натиснути чвервоні кнопки на гніздах, що знаходяться з боків каркаса і піднімати лољку вгору (мал. 14c).

ПРИСТРІЙ ДЛЯ СТОЯНКИ.  
МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA  
Коляска оснащена пристроєм для стоянки, що одночасно блокує обидва колеса. Для того, щоб підняти віору, пристрій для стоянки слід натиснути на піднімаючі педаль. Піднімаючі педаль вгору, пристрій піднімати віору, потягнути, притримуючи ручку, і встановити в необхідному положенні (мал. 15b).

ПРИСТРІЙ ДЛЯ СТОЯНКИ  
МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Коляска оснащена пристроєм для стоянки, що одночасно блокує обидва колеса. Для того, щоб піднести віору, пристрій для стоянки слід натиснути на піднімаючі педаль. Піднімаючі педаль вгору, пристрій піднімати віору, потягнути, притримуючи ручку, і встановити в необхідному положенні (мал. 15b).

АМОРТИЗАЦІЯ  
МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Коляска оснащена пружинною амортизацією, інерцією якої можна регулювати за допомогою спеціального перемикача (мал. 13).

НАДУВНИЙ КОЛЕСА  
МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

Коляска доступна з надувними колесами. Максимальний тиск в шинах складає 0,5 атм.

МОНТАЖ І ДЕМОНТАЖ ЛОЛПКИ  
УВАГА! Перед початком експлуатації коляски слід перевірати, що лољка встановлена правильно і збалансована з обох боків коляски.

УВАГА! Не складайте каркас коляски, коли в ньому істотно впливати на лољку можна лише відносно до момента, коли пропонується харктерне плацання фіксації. Для того, щоб встановити переднє колесо, слід вставити стрижені колеса в гнізда на передній нозі коляски до моменту, коли пропонується харктерне плацання фіксації (мал. 9).

УВАГА! Перед початком експлуатації коляски слід вставити стрижені колеса в гнізда на передній нозі коляски, щоб обидва колеса встановлено правильно. Для того, щоб зняти переднє колесо, слід натиснути і притримати пластмасову або металеву кнопку на гнізді колеса і висунути колесо з гнізда (рис. 10).

ПЕРЕДНІ ПЛОВОРОТНІ КОЛЕСА  
Коляска має систему передніх поворотних коліс з можливістю блокади для переміщення вперед.

МОДЕЛЬ: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA  
Для того, щоб заблокувати колеса для переміщення вперед, натисніть верхню блокаду верхньої частини гнізда колеса. Для зняття блокади підніміть клямку вгору (мал. 11a)

МОДЕЛЬ: JOGGER, YORK, CHAMPION DELUXE  
Для того, щоб заблокувати колеса для переміщення вперед, оберніть колесо на верхній частині гнізда колеса. Для того, щоб скористатися функцією поворотних коліс, оберніть механізм вліво (мал. 11b).

МОДЕЛЬ: CHAMPION  
Для того, щоб заблокувати колеса для переміщення вперед, натисніть важіль у верхній частині гнізда. Для зняття блокади, потягніть важіль вгору (мал. 11c).

РЕГУЛЮВАННЯ СПИНКИ ЛОЛПКИ  
МОДЕЛЬ: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA  
Механізм регулювання спинки лољки знаходитьсі під польовою клямкою. Для цього слід одночасно натиснути кнопки, які знаходяться з обох боків ручки, після чого, притримуючи їх, виконати регулюючий (мал. 6).

МОНТАЖ І ДЕМОНТАЖ ЗАДНІХ КОЛІС  
Для того, щоб встановити задні колеса, слід натиснути магнітну кнопку в центрі обода колеса (мал. 7, 8), після чого вставити колесо на віору, відпустити ручку і легко відсунути до моменту встановлення.

щоб опустити підніжку, необхідно одночасно натиснути і притримати кнопки з обох боків підніжки встановити необхідне положення (мал. 30).

**МОДЕЛЬ: YORK GALACTIC**  
Для того, щоб встановити сидіння, його слід вставити в гнізда по обох сторонах каркаса, дали штовхнути у напрямку залишньої осі до моменту, коли пропунає характерне клапання (мал. 21а).  
Для того, щоб знайти сидіння слід натиснути червоні кнопки на гніздах з обох боків коляски і підняти сидіння вгору (мал. 21б).

СВЕДЕНИЯ О ПОСЛОДИТЕЛЬСТВЕ

**СИДНІЯ**  
МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA Спинка має 4 положення регуляції. Регулювання виконується шляхом піднімання спинки до необхідного положення (мал. 22). Для того, щоб опустити спинку спід, потягнути ручку в задній частині сидіння і встановити спинку в необхідному положенні (мал. 23).

**УВАГА!** Під час регуляції спинки сидіння слід звертати особливу увагу на руки і голову дитини.

**БУДКА ПРОГУЛЯНКОВОГО СИДІННЯ**  
**МОДЕЛЬ: RAJERO, JOGGER, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPEN**  
Сидіння оснащено змінною будкою. Для того, що  
будка змінної будку спд. встановити її причині  
Механізмом в призначенні для цього тримача з об-  
боків каркаса сидіння (мат. 24). Для того, щоб зня-  
будку спд. натиснути причинні механізми з об-  
боків сидіння і вийняти їх з гніzd. Буд-  
оснащенням підлокітниками, підголовником

також сонцезахисним козирком, який складається усередину. Задно частину обивки будки можна зняти, відстібуючи замок близькавку, завдяки чому збільшується вентиляційний простір (Мал. 26).  
**МОДЕЛЬ: YORK**  
Будка постійно зафікована на каркасі сидіння.  
**РЕГУЛЯЦІЯ БУДКИ ПРОГУЛЯНКОВОГО СИДІННЯ**  
**МОДЕЛЬ:** RAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA  
Для того, щоб змінити положення будки спіл-

потягнуты за обод вперед або назад (мал. 27).  
**МОДЕЛЬ: YORK** Для того, що змінити положення будки, спід натиснутути обидві кнопки в підставі обода будки і вибрати необхідне положення (мал. 28).

ЧОХОЛ ПРОГУЛЯНКОВОГО СИДІННЯ  
**МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA** Сидіння має чохол, що прикріплюється за допомогою кнопок, які знаходяться з обох боків будки (мал. 29).

**ПІДНІЖКА**  
МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION,  
CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA  
Підніжка можна регулювати по висоті. Для того  
щоб підняти підніжку, спів потягнути вгору. Після

необхідно одночасно пки з обох боків підніжки висунення (мал. 30).

**ПОРУЧЕНЬ**  
МОДЕЛЬ: RAJERO, BARLETTA, ASPENA  
Сидіння оснащено поручнем безпеки. Для того, щоб встановити поручень, потрібно використати пристрій, який постачається разом з кріслом.

ပြည်ထောင်

**СИДІННЯ**: ГАРМОДЕЛЬ, BARLETTA, ASPENA. Для того, щоб встановити поручні, його причінні механізми слід вставити в призначенні для цього гнізда з обох боків сидіння (мал. 31). Для того, щоб зняти поручень, необхідно натиснути червоні кнопки на поштовщінській стороні бічних частин сидіння і вийняти поручень з гнізда (мал. 32).

**ГАРМОДЕЛЬ, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, GALACTIC**

**СИДІННЯ** оснащене поручнем безпеки. Для того, щоб встановити поручень, його причінні механізми слід вставити в призначенні для цього гнізда з обох боків сидіння (мал. 33). Для того, щоб зняти поручень, слід натиснути червоні кнопки, які знаходяться під його гніздами і вийняти і подурочіть

СДІЛНЯЯ оснащне поручнем безпеки. Для того, щоб встановити поручень, його принайменіїм застосувати на пластмасові шини з обох боків дверей (мал. 35). Для того, щоб зняти поручень, потрібно натиснути клапанки, які знаходяться під його кінцями і потягнути поручень до себе (мал. 36).

У ВАГА! Завжди користуйтеся поручнем безпеки у кроковим ременем, якщо дитина знаходитьться в смідні.

**РЕМЕНІ БЕЗПЕКИ**  
МОДЕЛЬ: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION,  
СНАРІОН DELUXE, BARLETTA, GALACTIS, ASPENA  
ВАГА: Завдяки користуються ременями безпеки.  
Інструкція в сидіннях знаходиться дитини. Після  
встановлення 5-точковими ременями безпеки. Після  
 того, як дитина буде посаджена на сидіння, слід  
пристегнути ремені, вставляючи замок в  
центральну застібку (мал. 37), після чого натягнути  
ремені відповідно до прикладу. Для того, що відповідно  
застосувати замок і вимкніти його з застібки (ман-

ДОЩОВИК I МОСКІТНА СІТКА  
МОДЕЛЬ: RAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION  
ДЕЛUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPRENA  
Доляська має універсальний дощовик, який можна  
прикріпити до понтонки або прогулянкової частини.  
О коляски додається також Москітна сітка для  
понтонки, яка прикріпляється за допомогою замка  
спеціалізованим відверткою. Досить просто буде і  
зручно використовувати. Покупця отримає від компанії  
все, що потрібно для прогулянок з дитиною.

**УДОСТОЮТЬСЯ МОДЕЛЬ: CHAMPION**

**УМОВИ ГАРАНТІЇ**  
1. Р.Р.Н. "ADAMEX" надає гарантію на ку-  
хонні коляски на період 6 місяців від дати по-  
риходження, що вона використовуватиметь-  
ся при умові, що вона  
2. Всі рекомендації, пов'язані з дефектами ві-  
сподарської та санітарної  
захисності, виконуються відповідно до вимог  
стандартів та нормативів, встановлених  
Українським законодавством.

Виконавчача одиниця, про яку інформує продавець  
4. Фізичні вади колись, виявлені в період гарантії  
будуть видіштовано в строк до 21 днів  
дати їх передачі на завод за посередину  
продажу.

6. Спосіб ремонту котячкі визначає сторони  
надає гарантію.
7. Рекламаційний виріб слід віддати в чистому  
вигляді.
8. В разі втрати гарантійного талона дубліка-  
ти видаються.
9. 6 місячна гарантія зобов'язує на терито-  
рії Польщі.
10. Гарантія на проданий товар не виключає  
припинення прав покупця, витікаюч-  
их з законом про товари, послуги, контракти

- ГАРАНТІЯ НЕ ВКЛЮЧАЄ:
- Натуральний знос, пов'язаний з експлуатацією
- Помаранчевий, які виники в результаті неправильного і невідповідного інструменту обслуговування та експлуатації.
- РЕМОНТИ, які здійснюються неуповноваженою особами.
- Поживодження або розриви, що виникли з поширенням
- Повищання тканин, викликані тривалою сонячними променями.
- Невеликих відмінностей у відтінках матеріалів

**КОРЗИНА ДЛЯ ПОКУПОК**  
Модель: RAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION,  
CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA  
При того, чтобы прикрепить кошку для покупок в  
личной частии каваса коляски, спд скористатися  
білокамі блискавками.  
УЧА! А! Максимальне навантаження кошк

**СУМКА**  
МОДЕЛЬ: RAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION,  
CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA  
Колекция має сумку для аксесуарів. Її спід  
чиштіть під дніпроміжкою копиєю (мапа 41)

**АВТОКРІСЛО**  
УВАГА! Для того, щоб встановити автокрісло на  
колясці, спід спочатку вставити адаптери в гнізда  
колясок.  
УВАГА! Перед монтажем автокрісла слід  
переконатися, що адаптер правильно  
встановлений на каркас коляски.  
УВАГА! Автокрісло призначено для дітей з вагою до

**МОНТАЖ І ДЕМОНТАЖ АДАПТЕРІВ**

**АВТОМОБІЛЬНОГО КРІСЛА**

**МОДЕЛЬ: RAJERO, JOGGER, CHAMPION,**  
**СНЯМПІОН DELUXE, BARLETTA, ASPERA**

Встановити адаптер в гнізда з обох боків коляски до моменту, коли пропунає характерне клацання фіксації (мал. 42, 43). Демонтаж адаптера можебутиться так само, як демонтаж піонки.

**МОДЕЛЬ: YORK, GALACTIC**

Адаптери автокрісла і гнізда на каркасі із зовнішнього боку мають позначення L і R. Слід встановити адаптери у відповідні гнізда з боків каркаса і штовхнути у напрямі задньої осі до фіксації (мал. 44). Демонтаж адаптера виконується так само, як демонтаж піонки.

**МОНТАЖ І ДЕМОНТАЖ АВТОМОБІЛЬНОГО КРІСЛЯ**

Для того, щоб встановити автокрісло, його слід прихилити в гніздах адаптера (Мал. 45). Для того, щоб зняти автокрісло спід поясни ти за важелі, які знаходяться по обом сторонах кріспла і потягнути їх, отримавши втору (Мал. 46).

**ЧОХОЛ І БУДКА АВТОМОБІЛЬНОГО КРІСЛА**  
Крісло має будку і чохол, які встановлюються за допомогою замка блискавки і кнопок (мал. 47, 48).

**РЕГУЛЯЦІЯ РУЧКИ АВТОМОБІЛЬНОГО КРІСЛА**  
Ручку можна регулювати шляхом натиснення первинних кнопок з обох боків крісла, переміщаючи її до необхідного положення (мал. 49). Дегальні піструнки монтажу автомобільного крісла в



7. Při nájezdu na obrubník nebo jiné využené místo budete mít zadní dvojité přední kola. Silný náraz do přešáky může způsobit deformaci konstrukce.

3. S kočárkem nejezdte po schodech. Přenášení dítěte v kočáku po schodech je nebezpečné.

3.3. Neponásejte kočárek jeho zvedáním za řídítko a boudíčku. Kočárek se přenáší vzhledem k boudíčce.

10. Kočárek skladujte v místě mimo dosah dětí.

11. Pokud kočárek nepoužíváte, zabrzďte jej, aby nedocházelo k poškození vozidla.

12. Pravidelně kontrolujte všechny části kočáku, zda jsou funkční a bezpečné.

13. Pro nastavování pohyblivých částí kočáku do požadované polohy nikdy nepoužívejte hrubou silu. Nejdříve se ujistěte, zda nejáka překážka nebude vypořádat s dané částí, poté se znovu pokuste jí nastavit.

4. Kočárek je určen k jízdě dopředu.

**//AROVÁNÍ:** Pokud kočárek nepoužíváte, vždy používejte parkovací brzdu.

**(AROV/AN):** Nepoužívejte žádnou matraci navigaci.

**(AROV/AN):** Sedadlo není vhodné pro děti ve věku do 6 měsíců.

**Dznamene:** Na řídítka kočáru zavěšujte pouze tašku na rukou nebo různou služebnictví, která byla dodána spolu s kočárem. Její maximální hmotnost činí 2 kg. Každá jiná zátěž může způsobit poškození na řídítka kočáru a naruší jeho stabilitu.

**(AROV/AN):** Vždy používejte bezpečnostní pásky ve spojení s bederním pásem.

**(AROV/AN):** Nikdy nenechávejte kočárek s dítětem ve vahavu, a to ani v případě, že je brzda zaříšena.

**(AROV/AN):** Při vkládání a vyjmání dítěte se ujistěte, že dítě je kočátek zabráněno.

**(AROV/AN):** Malé dítě, jako jsou pojistky na osy, zabezpečte během montáže kočáru tak, aby se k nim nedostaly děti.

**(AROV/AN):** Nikdy neodstavujte kočárek s dítětem v blízkosti bezázení, shodiště a ohně.

**(AROV/AN):** Plastové části obalu uchovávejte mimo dosah dětí, aby nemohlo dojít k riziku jeho udusení.

**(AROV/AN):** Maximální zatížení košíku pod kočárkem je 15 kg.

**(AROV/AN):** V případě převážení dítěte se zvednutou hlavou, opěrkou gondoly je bezpodmínečně nutné používat doplnkové bezpečnostní pásky.

**(AROV/AN):** Zvedání hlavové opěrky nepoužívejte u momentu, kdy vaše dítě zečne samostatně sedět.

**ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA**

Perte v ruce ve studené vodě.

Nepoužívejte běhida.

Nesušte mechanicky.

Neřezhlete.

Neperte nasucho.

Potah kočárku lze čistit vlhkou houbičkou nebo hadíkem, pomocí jemného pracího prostředku. Potah kočárku nesnímaje.

Po případném promociení kočárku je nutné jej usušit a povozovat části užitím hadíkem do sucha.

Kontrolujte stav opotřebení kol a odstraňujte z nich rách a pisek.

Osy kol konzervujte několika kapkami strojního oleje anáseňovými mezi osu kol a na boční.

Dlouhodobě používanou slunečního záření může rušit změny barvy materiálu a jalit na kočárku.

**I**dy se závity a díly montované pomocí šroubů je nutno pravidelně dolahovat.

NAVOD K POUŽITÍ DĚTSKÉHO KOČÁRKU  
I VJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION,  
CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA

**ROZKLADÁNÍ A SKLÁDÁNÍ RÁMU KOČÁRKU**  
Pro rozložení rámu kočáru je nutné lej položit (obj. 1) a následně jej uchopit za řidičku a potáhnout směrem vzhůru (obj. 2) dokud nezaskočí blokací mechanismus pojistka (obj. 3).  
**PORUŽÍT** Před použitím kočáru se ujistěte, že je silnokovací mechanizmus zajištěn. Pro složení rámu sliskněte palcem červené tlacítko pojistky, které se nachází na boku rukojeti (obj. 4) nebo zdvihněte páčku a

naše dnešní dobu držení, potahnéte současně za  
pažky, které se nacházejí na obou stranách řídítka (obr.  
5).  
**Pozor!** Před složením rámu kočárku demontujte  
korbu/sedadlo a uvolněte pojistku předních otvíracích  
koleček.

**NASTAVENÍ VÝŠKY ŘÍDITEK**  
Výšku říditelk ze nastavit podle výšky osoby vezoucí kočárek. K tomu je nutné současně stisknout tláčítka umístěná z obou stran říditelk a následně nastavit jejich výšku, přičemž laťotka je nutné neustále držet (obr. 6).

**MONTÁŽ A DEMONTÁŽ ZADNÍCH KOL**  
Pro nasazení zadních kol je nutné stisknout kovové  
tláčítko uprostřed ráfku (obr. 7.8) a nasunout kolečko na  
osu až do konce, pusit tláčítko alehce potáhnout, aby  
došlo k jeho zaskočení.  
Pro demontáž zadních kol je nutné stisknout tláčítko  
uprostřed ráfku, držet jej a současně sejmou kolo z osy.  
**OPATŘENÍ** Před použitím kočárku se ujistěte, že jsou obe  
kolka správně namontovala.

**MODEL: BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Se siskněním červeným tláčítkem na zadní nápravě koloučkáku (obr. 50) zasuněte osu kuželovou stranou do vnitřku zadního kola, který se nachází na zadní nápravě koloučkáku. Uvloňte tláčítko a potlachněte za osu, abyste se ujistili, že je správně namontována zajištěna. Stiskněte tláčítko uprostřed disku kola. Za jeho stálého držení

na kolo na osu az nadosez. Uvozitce tlacítko a potřebete za kolo abyste se ujistili, že je správně namontováno/zajíšťeno. Totéž provedte u druhého kola. Chcete-li demontovat zadní kolo, stiskněte červené kroužek na zadní nápravě kolo a vysunte kolo mlečně s osou. Pro výsunu osy z kola stiskněte modré kružek unosného riskni a osu vytáhněte.

**MONTÁŽ A DEMONTÁŽ PŘEDNÍCH KOL**  
Když násazeni předního kola je nyní zasunout čep kol do  
úvodu v přední noze kočárku, dokud neušlyšíte cvaknutí  
(obr. 9).  
**VÝZOR!** Před použitím kočárku se ujistěte, že jsou oba  
čepy kol srovnávě namontována. Pro sejmuto předního kola je  
potřeba stisknout a přidržet plastové či kovové tlačítka na  
úvodu kola a kolo z otvoru vymot (obr. 10).

**OTOCNÁ PŘEDNÍ KOLA**

Kočárek je vybaven systémem otocných předních kol s

möžnosti jejich aretace pro přímojízdu.

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Pro záblokování kola k přímej jízdě stiskněte červenou zářezku na vřchní straně uchycení kola. Při uvoľnení zářeznice zarážkou smrštěte nahoru (obr. 11 a).

**MODEL: JOGGER, YORK, CHAMPION DELUXE**  
Pro zablokování kola k přímé jízdě otocte vpravo mechanizmus na východní straně uchycení kola. Po obnovení otocň funkci kola otocte mechanizmus vlevo  
(obr. 11b)

**MODEL: CHAMPION**  
Pro zablokování kola k přímé jízdě siřiskněte páčku klešť se nachází na horní straně uchycení kola. Po

PARKOVACÍ BRZDA  
MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPIRE  
uvolněníaretacepotáhničepáčkunahoru(obr.11c).

Kočárek je vybaven parkovací brzdou, která blokuje současně obě kolá. Pro aktivaci parkovací brzy se sestávají jediné pedály. Odblokování brzdy následuje zvukovým pečlivým (obr. 12).

**PĚROVÁNÍ**  
**MODEL:** PAJERO, YORK, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPEN  
PCZOR! Nikdy nejezděte s kočárem se zabrzděnými parkovacími brzdami.  
Kočárek je vybaven pružinovými tlumiči, jejichž tvrdost je možné nastavovat pomocí speciálního regulátora (obj. 13)

**NAFUKOVACÍ KOLEČKA**  
MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPEN  
Kočárek je k dostání s nafukovacími koly. Maximální tlak v pneumatikách čini 0,5 atmosféry.

**MONTÁŽ A DEMONTÁŽ KORBÝ**

**PZUZOR!** Před použitím kočárku se ujistěte, že korba je pevně upovenutá a zajistěna z obou stran kočáru.  
**PZUZOR!** Rám kočárku neskládejte, je-li na něm nainstalována korba. Korbu je na rám možno namontovat přední nebo zadní stranou ke směru jízdy namontované korby na rám kočárku je nutné odstranit a uchovat do obou stranových skříní.

**PRO SEJMUTÍ:** Pro sejmuti korby z kočárku je nutné uchopit západky na obou stranach korby, stisknout na nich podélná tlačítka, dířkou do otvoru na obou stranach rámku kočárku, dokud neuslyšíte cvaknutí.

**PRO USTAVITÍ:** Pro ustavití korby z kočárku je nutné uchopit západky na obou stranách korby, stisknout na nich podélná tlačítka, dířkou do otvoru na obou stranach rámku kočárku a korbu zvednat (obr. 14a).

**PRO SEJMUTÍ:** Pro sejmuti korby z kočárku je nutné stisknout tlačítka vložek na obou stranách rámku kočárku a korbou zvednout (obr. 14b).

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Pro sejmuto korby z rámou je nutné stisknout červená tlačítka na úchytech na boční straně rámu a zdvihnout korbunahoru (obr. 14c).

#### NASTAVENÍ OPĚRADLA KORBY

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Mechanismus nastavení opěradla korby se nachází vespod korby na straně stříšky. Pro zvednutí opěradla a oloče mechanizmem dolejší, pro spuštění stříšké a otoče doprava (obr. 15).

**MODEL: JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE**

Mechanismus nastavení opěradla korby se nachází pod matrací. Pro zvednutí opěradla potahněte za mechanizmus směrem nahoru, a nastavte do požadované polohy. Pro spuštění opěradla jej nadzdvihňte, potáhněte za úchyt, podržte jej a nastavte požadovanou polohu (obr. 15b).

#### STŘÍŠKA KORBY

**MODEL: PAJERO, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Korba je vybavena pevně půmontovanou stříškou. Pro změnu její polohy stiskněte současně tlacítka na obou stranách stříšky a zvolte požadovaný sklon (obr. 16). Stříška je ke korbě připevněna pomocí zipu. Stříška je vybavena úchytem, který slouží k přenášení korby a také sluneční clonou, která se skládá směrem dovnitř. Zadní část čalounění boudičky je možné sundat odepnutím zipu, čímž se zvětší ventilaci plocha (obr. 26).

**MODEL: YORK**  
Stříška je kostře sedadla pevně připevněna.

#### NASTAVENÍ STŘÍŠKY SEDADLA

**MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Pro změnu nastavení boudičky zatahniče za její držadlo směrem dopředu nebo dozadu (obr. 27).

**MODEL: YORK**  
Pro změnu nastavení boudičky stiskněte obě tlacítka ve spodní části držadla boudičky a zvolte požadovanou polohu (obr. 28).

#### POTAH KORBY

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Korba je vybavena potahem, který upevníme zapínáním patentek na potahu k patentkám na obou stranách stříšky (obr. 18).

#### MONTÁŽ A DEMONTÁŽ SEDADLA

**POZOR!** Před použitím kočárku se ujistěte, že je sedadlo žádně namontováno a zajištěno na obou stranách kočárku.  
**POZOR!** Rám kočárku neskládejte, je-li na něm nainstalováno sedadlo. Sedadlo je možné na rám kočárku nainstalovat přední nebo zadní stranou ve směru jízdy.

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA**  
Pro montáž sedadla na rám kočárku vložte jeho úchyty do upevnovacích zdržek na obou stranách kočárku (obr. 19a). Arelace je automatická. Pro demontáž sedadla uchopte úchyty na obou stranách sedadla, tlakněte podélňa tlacítka na nich, držte je a potáhněte sedadlo směrem nahoru (obr. 19b).

**MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE**  
Pro montáž sedadla na rám kočárku vložte jeho úchyty do upevnovacích zdržek na obou stranách kočárku, dokud neuslyšíte cvaknutí (obr. 20a). Pro sejmuti sedadla tlakněte tlacítka, které se nachází na bocích uchytek z obou stran kočárku a následně sedadlo zvedněte (obr. 20b).

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Chce-li namontoval sedadlu, usaďte ji do otvoru na

obou stranách rámu a následně zallačte směrem k zadní nápravě, dokud neuslyšíte cvaknutí (obr. 21a). Sedadlu demontujte tak, že stiskněte červená tlačítka na zdírkách po obou stranách kočárku a sedadlu zvedněte (obr. 21b).

#### NASTAVENÍ OPĚRADLA SEDADLA SPORTOVNÍHO KOČÁRKU

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Opěradlo je nastavitelné ve 4 polohách. Zavříme jej směrem nahoru, do požadované polohy (obr. 22). Pro spuštění opěradla zatahniče za úchyt na zadní straně sedadla a nastavte pozadovanou polohu (obr. 23).

**POZOR!** Při regulaci polohy opěradla venujte zvláštní pozornost rukám a hlavice dítěti.

#### STŘÍŠKA SPORTOVNÍ SEDADKY

**MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Sedadka je vybavena bezpečnostním zábradličkem. Zábradličko namontujte na zatahnutý jeho úchytu na plastové kolejnici po obou stranách sedadky (obr. 35). Pro sundání zábradlička musíte tlisknout tlacítko na obou jeho koncích a potáhnout jej směrem k sobě (obr. 36).

**POZOR!** Je-li v sedadle dítě, používejte madlo vždy v kombinaci s bezpečnostním pásem.

#### BEZPEČNOSTNÍ PÁS

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Pásek je-li v sedadle dítě, použijte vždy bezpečnostní pásy. Kočárek je vybaven pětibodovými bezpečnostními pásy. Po usazení dítěte do sedadky zapněte její pásy zasunutím jejich vidlice do centrálního spony (obr. 37) následně pásy uvnitřně přezkami. Pásy rozejměte tlisknutím vidlice a jejím vymutím ze spony (obr. 38).

#### PLÁŠTĚNKA A SÍŤKA PROTI HMYZU

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Kočárek je vyplaven univerzální plášťenkou, která se násazuje na korbu nebo sportovní sedadlo. Výbava zahrnuje rovněž samostatnou sítku proti hmyzu pro korbu, která se zapíná pomocí zipu z vnitřní strany stříšky a suchými zipy k okraju korby (obr. 39). A samostatnou pro sportovní sedadlu, která se na něj násazuje (obr. 40).

**MODEL: YORK**  
Kočárek je vyplaven univerzální plášťenkou a sítkou proti hmyzu, které se násazují na korbu nebo na sedadlo.

#### NASTAVENÍ STŘÍŠKY SEDADLA

**MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Pro změnu nastavení boudičky zatahniče za její držadlo směrem dopředu nebo dozadu (obr. 27).

**MODEL: YORK**  
Pro změnu nastavení boudičky stiskněte obě tlacítka ve spodní části držadla boudičky a zvolte požadovanou polohu (obr. 28).

#### POTAH SPORTOVNÍ SEDADKY

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Sedadlo je vybaveno potahem, který připevníte připnutím patentek na potahu k patentkám na obou stranách boudičky (obr. 29).

#### POTAH SEDADLA

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Podnožka je vyškově nastavitelná. Pro zvednutí podnožky ji potáhněte vzhůru. Pro spuštění podnožky současně tlakněte a přidržte tlacítko na obou stranách podnožky a nastavte požadovanou polohu (obr. 30).

#### MADLO

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA**  
Sedačka je vybavena bezpečnostním zábradličkem. Namontujte jej zasunutím jeho úchytu do příslušných otvorů na obou stranách sedadky (obr. 33). Pro sundání zábradlička tlakněte červená tlačítka, která se nachází na vnitřních bočních stranách sedadky a vyměňte jej z otvoru (obr. 32).

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Chce-li namontoval sedadlu, usaďte ji do otvoru na

**CHAMPION DELUXE, BARLETTA, ASPENA**  
Adaptér zasuňte do otvoru na obou stranách kočárku, až uslyšíte cvaknutí (obr. 42, 43). Demontáž adaptéru probíhá stejným způsobem jako u korby.

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Adaptér autosedacky a otvory v rámou mají z vnitřní strany označení L a P. Adaptér vložte do příslušných otvorů na bocích rámů kočárku a zallačte směrem k zadní ose, dokud neuslyšíte cvaknutí (obr. 44).

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Adaptér autosedacky a otvory v rámou mají z vnitřní strany označení L a P. Adaptér vložte do příslušných otvorů v rámou kočárku a zallačte směrem k zadní ose, dokud neuslyšíte cvaknutí (obr. 44).

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Při montáži autosedáku nasadte na otvory adaptér (obr. 45). Pro sejmouti autosedáky zatahniče za páčky na jejich bocích a vytáhněte sedadku směrem nahoru (obr. 46).

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Montáž a DEMONTÁŽ AUTOSEDÁCKY  
Při montáži autosedáku nasadte na otvory adaptér (obr. 45). Pro sejmouti autosedáky zatahniče za páčky na jejich bocích a vytáhněte sedadku směrem nahoru (obr. 46).

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
POZOR! Před použitím kočárku se ujistěte, že je autosedáka řádně připevněna.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Potah a stříška autosedáky je vybavena stříškou a potahem, které se upěvňují pomocí zipu a patentek (obr. 47, 48).

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Potah a stříška autosedáky je vybavena stříškou a potahem, které se upěvňují pomocí zipu a patentek (obr. 47, 48).

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Nastavíte rukojeti autosedáky 1. P.P.H. „ADAMEX“ poskytuje na Vám zakoupený autosedák červená tlacítka po obou stranách autosedáku a posune rukojet do pozadované polohy (obr. 49). Podrobný návod k montáži autosedáky ve vozidle je přiložen k autosedáce.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Záruční podmínky 1. P.P.H. „ADAMEX“ poskytuje na Vám zakoupený autosedák červená tlacítka po obou stranách autosedáku a posune rukojet do pozadované polohy (obr. 49). Podrobný návod k montáži autosedáce.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Nastavíte rukojeti autosedáky 2. Veškeré reklamace závad na výrobku musí být oznámeny prodejci.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
3. Záruční opravy provádí výrobce nebo poskytovatele servisních služeb, o kterém Vás bude informovat prodejce.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
4. Fyzické vady na kočárku zjištěná v záruční době budou bezplatně odstraněny do 21 dnů od data jeho dodání výrobků prostřednictvím prodejce.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
5. Záruční doba se prodłużuje o dobu opravy.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
6. Způsob opravy určuje poskytovatel záruky.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
7. Reklamovaný výrobek musí být předán v čistém stavu.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
8. V případě ztráty záručního listu nebudou vydávány jeho duplikáty.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
9. Dvanáctiměsíční záruka platí na území EU.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
10. Záruka na prodané spotřební zboží nevylukuje ani neodkládá práva kupujícího využívací z nesouladu zboží se smlouvou.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Záruka se nevztahuje na:

- přirozené opotřebení spojené s užíváním výrobku, které je v rozporu s návodem k obsluze.

- opravy prováděné neoprávněnými osobami, - poškození nebo roztržení způsobená vinou kupujícího.

- blednutí látek, které je způsobeno lejicí dlouhodobým vystavením působení slunečního záření.

- na menší rozdíly v barevných odstínech materiálu.

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Mechanismus nastavení opěradla korby se nachází vespod korby na straně stříšky. Pro zvednutí opěradla a oloče mechanizmem dolejší, pro spuštění stříšké a otoče doprava (obr. 15).

#### NASTAVENÍ OPĚRADLA SEDADLA SPORTOVNÍHO KOČÁRKU

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Sedadlo je vybaveno bezpečnostním zábradličkem. Namontujte jej zasunutím jeho úchytu do příslušných otvorů na obou stranách sedadky (obr. 33). Pro sundání zábradlička tlakněte červená tlačítka, která se nachází na vnitřních bočních stranách sedadky a vyměňte jej z otvoru (obr. 32).

#### POZOR!

Pro zvednutí opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro spuštění opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro zvednutí opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro spuštění opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro spuštění opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro spuštění opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro spuštění opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro spuštění opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro spuštění opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro spuštění opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

#### POZOR!

Pro spuštění opěradla korby se zvětší ventilaci plocha (obr. 23).

**DÔLEŽITÉ – ZACHOVAJTE TÚTO PRÍRUCU PRE PRÍPADNÚ POTREBU V BUDÚCOSTI!**  
UNIVERZÁLNY KOČÍK JE URČENÝ PRE DETI VO VEKU OD 0 DO 36 MESIACOV, DO MAXIMálNEJ Hmotnosti 15KG.  
**VAROVANIE: NIKDY NENECHÁVAJTE VAŠE DIEŤA BEZ DOZORU!**

**VAROVANIE: PRED PoužITím SA UJSTITE, ŽE VSETKY BLOKUJUCIE PRVKY SUZAPNUTÉ.**  
**VAROVANIE: ABY STE SA VYHLI PRÍPADNÝM URAZOM, UJSTITE SA, ČI SA VAŠE DIEŤA PRI ROZKLADANÍ ALEBO SKLADANÍ NENACHÁDZA V NEBEZPEČNÉJ Bлизkosti.**

**VAROVANIE: NEDOVOLUJTE DEŤOM HRAŤ SA S TÝMTO VÝROBKOM.**

**VAROVANIE: TÁTO SEDAČKA JE VHODNÁ PRE DETIM LADŠIE AKO 6 MESIACOV.**

**VAROVANIE: VŽDY PoužIVAJTE BEZPEČNOSTNE PASY.**

**VAROVANIE: PRED PoužITím SKONTROLUJTE, ČI ZARIADENIE UPEVNÚJUCE VANIČKU, SEDAČKU ALEBO VAJÍČKO JE SPRÁVNE ZASUNUTÉ A ZAISTENÉ.**

**VAROVANIE: TENTOVÝROBOK NIE JE URČENÝ NA BEHANIE ČI JAZDU NA KOLIESKOVÝCH KORČULIACIACH.**

**TENTO PODVOZOK SA MÔŽE PoužIVAŤ IBA SO SEDAČKOU, VANIČKOU A VAJÍČKOM, KTÓRE DODA VÝROBCA JEDNU SUPRAVU.**

**TENTO VÝROBOK JE VHODNÝ PRE DETI, KTÓRE NEDOKÁVATE SAMOSTATNE SEDIET, PREVRATÍT SAA POHYBOVAT SA ŠTÍVORNOŽKY, MAXIMALNA HMOTNOSŤ DIEŤA: 9KG – TYKAS VANIČKY, AKÉKOĽVEK DODATOČNÉ ZAŤAŽE ZAVESENÉ NA RUKOVÁTI A/ALEBO NA ZADNEJ STRANE SEDAČKY A/ALEBO NA BOČNÝCH STRANACH KOČÍKA OVPLÝVNUJÚ STABILITU KOČÍKA.**

**KOČÍK NENAHRADZUJE KOLISKUJANÝ POSTIELKU.**

**KED DIEŤA POTREBUJE SPÁNOK, ODPORÚČAME, ABY Bolo UMIESTNENE VO VHODNEJ VANIČKE, KOLISKE ALEBO POSTIELKE – TÝKA SA TO AUTOSEDAČKY/VANIČKY PoužIVANEJ S RAMOM KOČÍKA.**

**SPRÁVA: kočík slúži na prevádzanie jedného dieťa.**

Ked' dieťa začne samostatne sedieť, používajte bezpečnostnú pásku. Vo vaničke sa nesmí používať dodatočný matrac.

**Pozor:**

- Kočík sa v žiadnom pripade nesmí používať, ak je poškodený hoci ktorý jeho dieľ.
- Predtým, ako začnete montažu, uistite sa, či výrobok a všetky jeho súčasťky nie sú nepoškodené, ak sú poškodené Výrobok sa nesmí používať.
- Počas skladania a rozkladania kočíka sa uistite, či pohyblivé časti kočíka sa nedotýkajú tela

Nežehlite.  
Chemicky nečistite, mostatne sediet', vždy používajte zapnutie.

Cialunenie kočíka možete čísiť vlhkou špongiou alebo hundrou, s dodatkoujenného pracieho prostredku.  
Cialunené dôdakty sa z kočíka nesmú dávať dole.  
Ak sa kočík prípadne premočí, vysušte ho, a kovové časti používajte dozdruba hndrou.  
Pravidelne kontroly stav opotrebovania koles a rištiech z prachu a piesku.  
Osi koles sa musia konzervovať, medzi os a osku treba dať vždy niekoľko kvapiek strojového oleja.  
Dlhodobé pôsobenie slniečnych lúčov môže zmeniť farbu použitých materiálov a textilií.

Vsetky prvky upvereňené na skrútkach a závitoch sa musia pravidelne dotárať.

**UŽIVATEĽSKÁ PRÍRUCKA DIETSKÉHO KOČÍKA**

**PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

**ROZKLADANIE A SKLADANIE RÁMU KOČÍKA**

Ked' chceete rozložiť rám, položte ho na plochu povrch (obr. 2), a následne držiac ho za rukováť, potiahnite hore (obr. 2), až kým sa blokujúci mechanizmus nezaistí (obr. 3).

**Pozor!** Predtým, ako začnete kočík používať, uistite sa, že blokujúci mechanizmus je zaistený. Keď cincete rám zložiť, stačte paicom červené tláčidlo dodatočnej blokády, ktoré je umiestnené z bočnej strany rukováť (obr. 4), alebo páku presunute hore, a držiac za rukováť ucasne potiahnite obe páky nachádzajúce sa na oboch stranach rukováte (obr. 5).

**Pozor!** Pred tým, ako rám zložíte, zložte výmnicu/sedačku a odblokuje blokádu otáčania koles.

**NASTAVENIE VÝŠKY RUKOVÁTE**

Výšku rukováte prispôsobíte výške osoby, ktorá kočík tláči. Ak chceete nastaviť výšku rukováte, stačte ucasne tláčidlo nachádzajúce sa na oboch stranach rukováte, a následne ich pridržte, a nastavte v žiadanej polohe (obr. 6).

**MONTAŽ A DEMONTAŽ ZADNÝCH KOLES.**

Ak chceete zaťažiť zadné kolesá, stačte kovové tláčidlo v strede disku (obr. 7, 8), a následne vsunute koleso na os, až do samého konca, pustite tláčidlo a koleso trochu vysuňte až kým sa západka nezablokuje.

Ak chceete zadné kolesá zložiť, stačte tláčidlo v strede disku, pridržte ho, a koleso vytiahnite z osi.

**Pozor!** Predtým, ako začnete kočík používať, uistite sa, že obe kolesá su nmontované správne.

**MODEL: BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Stačte a podržte červené tláčidlo na zadnej osi kočíka (obr. 50), vložte kuželovitu os smerom do hniezda zadného kolesa, ktoré sa nachádza na zadnej osi kočíka. Pustite tláčidlo a potiahnite za os, aby sie sa uistili, že bola správne namontovaná/zablokovaná.

Stačte a podržte tláčidlo v strede disku kolesa, koleso vysunute na os až do konca. Pustite tláčidlo a potiahnite koleso, aby ste sa uistili, že bolo správne namontované a zablokované. Činnosť zopakuje s druhym kolesom.

Ak chceete zadné koleso zložiť, stačte červené tláčidlo na zadnej osi kolesa zložiť, uistite červené tláčidlo v strede disku a vytiahnite os z kolesa.

**ČISTENIE A UDRIŽBA**

- Ručné umývanie v studenej vode.  
- Nepoužívajte bielidlo.  
- Nežmykajte.

**MONTAŽ A DEMONTAŽ PREDNÝCH KOLES**

Ak chceete naložiť predné koleso, vysuňte čap kolesa do otvoru v prednej nohe kočíka, až kým západka nezapekne (obr. 9).  
POZOR! Predtým, ako začnete kočík používať, uistite sa, že obe kolesá sú nmontované správne. Ak chceete koleso zložiť, najprv siťačku a pridržte plátové alebo kovové tláčidlo v osi kolesa a následne vytiahnite koleso zo záveru (obr. 10).

**OTOČNÉ PREDNÉ KOLESÁ**

Kočík má otočné predné kolesá s možnosťou zablokovania koles v priamom smere.

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Ak chceete zablokovať otočné kolesá na priamu jazdu, vytiačte červený západku pri osadení kolesa. Ak chceete kolesa odblokovať, západku zdvihnite hore (obr. 11a)

**MODEL: JOGGER, YORK, CHAMPION DELUXE**

Ak chceete zablokovať otočné kolesá na priamu jazdu, prekruňte mechanizmus pri osadení kolesa smerom doprava. Ak chceete znova používať otočné kolesá, prekruňte mechanizmus vľavo (obr. 11b).

**MODEL: CHAMPION**

Ak chceete zablokovať otočné kolesá na priamu jazdu, vytiačte páku nachádzajúcu sa pri osadení kolesa. Ak chceete kolesa odblokovať, potiahnite páku smerom hore (obr. 11c).

**PARKOVACÍ MECHANIZMUS.**

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Kočík je vybavený parkovacím mechanizmom, ktorý súčasne blokuje obe kolesá. Ak chceete zapnúť parkovaci mechanizmus, stlačte nohou jeho pedáli. Parkovaci mechanizmus odblokujete, ak pedál zdvihnite naspäť hore (obr. 12).  
POZOR! Ak sa v kočíku nachádza diaľka v žiadnom prípade nenechávajte kočík na šikmej ploche, ani v pripade, ak je parkovaci mechanizmus zatáčený.

**POZOR!** Ak chceete zablokovať otočné kolesá na priamu jazdu, vytiačte páku nachádzajúcu sa na bočnej strane rukováte na oboch stranach rukováte (obr. 5).

**PARKOVACÍ MECHANIZMUS.**

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Kočík je vybavený parkovacím mechanizmom, ktorý súčasne blokuje obe kolesá. Ak chceete zapnúť parkovaci mechanizmus, stlačte nohou jeho pedáli. Parkovaci mechanizmus odblokujete, ak pedál zdvihnite naspäť hore (obr. 12).  
POZOR! Nikdy nejazdite kočíkom ak je parkovaci mechanizmus zablokovaný.

**POZOR!** Ak sa v kočíku nachádza diaľka v žiadnom prípade nenechávajte kočík na šikmej ploche, ani v pripade, ak je parkovaci mechanizmus zatáčený.

**POZOR!** Ak chceete zablokovať otočné kolesá na priamu jazdu, vytiačte páku nachádzajúcu sa na bočnej strane rukováte na oboch stranach rukováte (obr. 5).

**POZOR!** Ak chceete zablokovať otočné kolesá na priamu jazdu, vytiačte páku nachádzajúcu sa na bočnej strane rukováte na oboch stranach rukováte (obr. 6).

**MONTAŽ A DEMONTAŽ ZADNÝCH KOLES.**

Ak chceete zaťažiť zadné kolesá, stačte kovové tláčidlo v strede disku (obr. 7, 8), a následne vsunute koleso na os, až do samého konca, pustite tláčidlo a koleso trochu vysuňte až kým sa západka nezablokuje.

Ak chceete zadné kolesá zložiť, stačte tláčidlo v strede disku, pridržte ho, a koleso vytiahnite z osi.

**POZOR!** Predtým, ako začnete kočík používať, uistite sa, že obe kolesá su nmontované správne.

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Kočík má pružinové tlmenie, ktoré tvrdosť môžete nastaviť pomocou špeciálneho prepínáča (obr. 13).

**PUMPované KOLESÁ**

**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**

Kočík má pumpované kolesá. Maximálny tlak v kolesách predstavuje 0,5 atm.

**MONTAŽ A DEMONTAŽ VANIČKY**

**POZOR!** Predtým ako začnete kočík používať, uistite sa, či je vanička správne namontovaná a zablokovaná z oboch strán kočíka.

**POZOR!** Neskladajte rám kočika. Vaničku môžete na rám položiť smerom dopredu aj dozadu. Ak chcete namontovať vaničku na ráme kočika, čapy vaničky zasuňte do západiek na oboch stranach rámu, až kým západky nezaistia.

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA**  
Ak chcete vaničku zložiť z rámu, chyťte západky na oboch stranach sedačky, stlačte pozdĺžne tlaciadlá, a kým ich držíte potiahnite sedačku hore (obr. 14a).

**MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE**  
Ak chcete zložiť vaničku z rámu, stlačte červené tlaciadlá v západkách, ktoré sú na obojdvoch stranach rámu a zdvihnite vaničku hore (obr. 14b).

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Ak chcete zložiť vaničku z rámu, stlačte červené tlaciadlá zo strane rámu, na obojdvoch stranach rámu a zdvihnite vaničku hore (obr. 14c).

**NASTAVOVANIE OPERADLA VANÍČKY**  
**MODEL: PAJERO, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Mechanizmus nastavovania operadla vaničky sa nachádza na dolnej strane zo strany strešky. Ak chcete zvýšiť operadlo, stlačte a prekrútte mechanizmus vľavo, ak chcete znížiť, stlačte a prekrútte mechanizmus vpravo (obr. 15a).

**MODEL: JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE**  
Mechanizmus nastavovania operadla vaničky sa nachádza pod matracom. Ak chcete operadlo zvýšiť, potiahnite mechanizmus hore a nastavte ho v žiadanej polohе. Ak chcete operadlo znížiť, potiahnite operadlo hore, potiahnite a pridŕžte rúčku a nastavte v žiadanej polohе (obr. 15b).

**STRIEŠKA VANÍČKY**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Vanička má na stále pripevnenú strešku. Ak chcete zmeniť jej polohu, súčasne stlačte tlaciadlá na obidvoch stranach strešky a nastavte v žiadnom uhle (obr. 16). Streška je pripevnená k vrchnej strane vaničky pomocou zipsu. Streška má držiak slúžiaci na prenásanie vaničky ako aj dodatočnú strešku proti sínku, ktorá sa skladá do vnútra. Zadná časť kaniny strešky sa dá zložiť, stlači odopnúť zip, vďaka čomu sa zväčší ventiláciu povrch (obr. 17).

**PRIKRÝVKA VANÍČKY**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Vanička má prikrývku, ktorá sa prípina pomocou prípinačov na obojdvoch stranach strešky (obr. 18).

**MONTÁŽ A DEMONTÁŽ ŠPORTOVEJ VANÍČKY**  
**POZOR!** Predtým ako začnete kočik používať, uistite sa, či sedačka správne namontovaná a zabilokovaná zo oboch strán kočika.

**POZOR!** Neskladajte rám kočika, keď je na ňom naložená sedačka. Športová sedačka sa môže namontovať na rám smerom dopredu alebo smerom dozadu.

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA**  
Ak chcete namontovať sedačku k rámu kočika, vsaďte čapy sedačky do západiek na oboch stranach kočika (obr. 19a). Čapy sa zabilokujú automaticky. Ak chcete sedačku zložiť, chyťte západky na oboch stranach sedačky, stlačte pozdĺžne tlaciadlá, a kým ich držíte potiahnite sedačku hore (obr. 19b).

**MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE**  
Ak chcete namontovať sedačku k rámu kočika, vsaďte čapy sedačky do západiek na oboch stranach kočika, až kým západky neukliknú a nezaistia sa (obr. 20a). Ak chcete sedačku zložiť, stlačte tlaciadlá nachádzajúce sa na boku západiek na oboch stranach kočika, a následne sedadlo zdvihnite hore (obr. 20b).

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Ak chcete zložiť sedadlo, vložte ich do drážok na oboch stranach rámu, a následne ich poliačte smerom k zadnej osi, až kým neukliknú (obr. 21a). Ak chcete sedadlo zložiť, stlačte červene tlaciadlá v západkách, ktoré sú na obojdvoch stranach rámu a zdvihnite sedadlo hore (obr. 21b).

**NASTAVENIE OPERADLA ŠPORTOVEJ SEDAČKY**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Operadlo sa dá nastaviť v 4 polohách. Ak chcete zmeniť polohu, zdvihnite ho hore, do žiadanej polohy (obr. 22). Ak chcete operadlo spustiť, musíte potiahnuť rúčku v zadnej strane sedadla a nastavte v žiadanej polohе (obr. 23).

**POZOR!** Počas nastavovania polohy operadla dávajte veľký pozor na ruku a hlavu dieťaťa.

**BEZPEČNOSTNÉ PÁSY**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
POZOR! Ak je v sedadle dieťa, vždy a bezpodmienečne sa musia používať bezpečnostné pásy. Kočik má 5-bodové bezpečnostné pásy. Ked pôsobia na sedadlo, zaprie pás zasunutím spony. Kočie sa smerom k zadnej osi, až kým neukliknú (obr. 44). Adaptér sa demontuje tak isto ako sa demontuje vnutnej strane označenie L a P. Adaptéri vložte do správnych západiek po bokoch rámu a potiahnite ich smerom k zadnej osi, až kým neukliknú (obr. 44).

**MONTÁŽ A DEMONTÁŽ AUTOSEDAČKY**  
Ak chcete namontovať sedačku, vložte ju do západiek adaptéra (obr. 45). Ak chcete sedačku zložiť, potiahnite za páky na oboch stranach sedačky a potiahnite sedačku hore (obr.46).

**POZOR!** Predtým, ako začnete kočik používať, uistite sa, že je sedačka správne namontovaná.

Sedátko je určené na rám smerom dozadu.

**MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA**  
Ak chcete vaničku zložiť z rámu, chyťte západky na oboch stranach rámu, až kým západky nezaistia.

**MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE**  
Ak chcete vaničku zložiť z rámu, stlačte červené tlaciadlá v západkách, ktoré sú na obojdvoch stranach rámu a zdvihnite vaničku hore (obr. 14a).

**MODEL: YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE**  
Ak chcete vaničku zložiť, stlačte červené tlaciadlá zo strane rámu, na obojdvoch stranach rámu a zdvihnite vaničku hore (obr. 14c).

**MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Súčasťou sedadla je snimateľná streška. Ak ju chcete namontovať, vstúpiť jej čapy do určených otvorov na obidvoch stranach sedadla (obr. 24). Ak chcete strešku zložiť, stlačte západky na obidvoch stranach sedadla a vložiť ju do otvorov (obr. 25). Streška má držiak slúžiaci na prenásanie strešky proti sínku, ktorá sa skladá do vnútra. Zadná časť kaniny strešky sa dá zložiť, stlači odopnúť zip, vďaka čomu sa zväčší ventiláciu povrch (obr. 26).

**PRÍPLAŠŤ A MOSKYTIÉRA**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Súčasťou vybavenia kočika je univerzálny príplasť určený na príkrivanie vaničky alebo športovej sedačky. Vo vybavení kočika je aj osobitná moskytiéra na vaničku, ktorá sa upevňuje zipom k vnútornu slnešky a kuchym zipsom k okraju vaničky (obr. 39) a k sportovnému kočiku, na ktorý sa nakladá na vrch (obr. 40).

**UPOZORNENIE:** Uložiť pri pálkach obliúka strešky a nastavte žiadanú polohu (obr. 28).

**PRIKRÝVKA ŠPORTOVEJ SEDAČKY**  
**MODEL: PAJERO, BARLETTA, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Sedátko má prípnyku, ktorá sa prípina pomocou prípinačov na obojdvoch stranach strešky (obr. 29).

**PODNOŽKA**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC**  
Podnožka má nastaviteľnú výšku. Ak chcete podnožku zložiť, potiahnite ju smerom hore. Ak chcete podnožku znižiť, súčasne stlačte a pridŕžte tlaciadlá na obojdvoch stranach podnožky a nastavte v žiadanej polohе (obr. 30).

**BARIÉRKA**  
**MODEL: PAJERO, BARLETTA, ASPENA**  
Súčasťou sedadla je bezpečnostná bariéra. Montuje sa vsunutím jej čapov do západiek na oboch stranach sedadla (obr. 31). Ak chcete bariéru zložiť, stlačte červené tlaciadlá nachádzajúce sa na vonkajšej strane sedadla a bariéru vytiahnite zo západiek (obr. 32).

**MODEL: JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, GALACTIC, ASPENA**  
Súčasťou sedadla je bezpečnostná bariéra. Montuje sa vsunutím jej čapov do západiek na oboch stranach sedadla (obr. 33). Ak chcete bariéru zložiť, stlačte červené tlaciadlá pod západkami a vytiahnite ju (obr. 34).

**MODEL: YORK**  
Súčasťou sedadla je bezpečnostná bariéra. Montuje sa vsunutím jej čapov do západiek na oboch stranach sedadla (obr. 33). Ak chcete bariéru zložiť, stlačte červené tlaciadlá nachádzajúce sa na koncoch bariéry a potiahnite ich smerom k sebe (obr. 36).  
POZOR! Ak je v sedadle dieťa, bariéru vždy používajte smerom k deťom.

**MODEL: CHAMPION**  
Súčasťou vybavenia kočika je univerzálny príplasť a moskytiéra, ktoré sa nakladajú na vaničku alebo na sportovné sedačky.

**KOŠÍK NA NÁKUP**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Ak chcete namontovať košík, pripnite ho k dolnej časti rámu kočika pomocou zipsov.

**POZOR!** Maximálne zataženie košíka predstavuje 2 kg.

**TAŠKA**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Súčasťou vybavenia kočika je taška na príslušenstvo. Prípina sa na rukoväť kočika pomocou prípinačov alebo spiniek (obr. 41).

**AUTOSEDAČKA**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
POZOR! Ak chcete namontovať autoseadku na kočicu, najprv musíte založiť do rámu adaptéry. POZOR! Pred namontovaním sedadky sa uistite, že adaptér je namontovaný správne a pevne uchopený k rámu.  
POZOR! Sedadka je určená pre deťi s váhou do 11kg.

**MONTÁŽ A DEMONTÁŽ ADAPTÉROV**  
**AUTOSEDAČKY**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Vložte adaptér do západiek na kočicu a stlačte červené tlaciadlá na oboch stranach adaptéra (obr. 42, 43). Adaptér sa demontuje tak isto ako sedadko.

**MODEL: YORK, GALACTIC**  
Adaptér sedačky a západky na ráme majú na vnitrom strane označenie L a P. Adaptéry vložte do správnych západiek po bokoch rámu a potiahnite ich smerom k zadnej osi, až kým neukliknú (obr. 44). Adaptér sa demontuje tak isto ako sedadko.

**MODEL: CHAMPION**  
Súčasťou vybavenia kočika je univerzálny príplasť a moskytiéra, ktoré sa nakladajú na vaničku alebo na sportovné sedačky.

**KOŠÍK NA NÁKUP**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Ak chcete namontovať sedačku k rámu kočika, vsaďte čapy sedačky do západiek na oboch stranach kočika (obr. 19a). Čapy sa zabilokujú automaticky. Ak chcete sedačku zložiť, chyťte západky na oboch stranach sedačky, stlačte pozdĺžne tlaciadlá, a kym ich držíte potiahnite sedačku hore (obr. 19b).

**POZOR!** Maximálne zataženie košíka predstavuje 2 kg.

**TAŠKA**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Súčasťou vybavenia kočika je taška na príslušenstvo. Prípina sa na rukoväť kočika pomocou prípinačov alebo spiniek (obr. 41).

**AUTOSEDAČKA**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, YORK, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
POZOR! Ak chcete namontovať autoseadku na kočicu, najprv musíte založiť do rámu adaptéry. POZOR! Pred namontovaním sedadky sa uistite, že adaptér je namontovaný správne a pevne uchopený k rámu.  
POZOR! Sedadka je určená pre deťi s váhou do 11kg.

**MONTÁŽ A DEMONTÁŽ AUTOSEDAČKY**  
**AKO SEADKA**  
**MODEL: PAJERO, JOGGER, CHAMPION, CHAMPION DELUXE, BARLETTA, GALACTIC, ASPENA**  
Ak chcete namontovať sedačku, vložte ju do západiek adaptéra (obr. 45). Ak chcete sedačku zložiť, potiahnite za páky na oboch stranach sedačky a potiahnite sedačku hore (obr.46).

**POZOR!** Predtým, ako začnete kočik používať, uistite sa, že je sedačka správne namontovaná.

Záruční list / Záručný list /

Karta gwarancji / Fakturę z tytułu / Kartę gwarancji / Fakturę z tytułu

**ZÁRUCNÉ PODMIENKY**  
1. P.P.H. Spoločnosť „ADAMEX“ udelenie záruky na kúpený tovar - detsky kočík. Záručná lehota je 12 mesiacov od dátumu nákupu pod podmienkou, že

1. Všetky reklamacie týkajúce sa chýb výrobku sú náhlásia v mieste nákupu výrobku.

2. Záručné opravy vykonáva výrobcu alebo záručný servis, ktorý o vykonanej oprave informuje predavateľa.

3. Materiálne chyby kočíka, ktoré sa objavia počas udržania záručnej lehoty, budú odstránené bezplatne v lehote do 21 dní od dátumu doručenia výrobku prostredníctvom predajcu.

4. Záručná lehota sa predĺžuje o čas opravy.

5. Spôsob opravy kočíka určuje subjekt, ktorý vydal záručárku.

6. Reklamovaný výrobok sa na opravu musí odovzdať v sklepní.

7. V prípade straty záručného lístu výrobcu nevydáva opäť.

8. V prípade straty záručného lístu platí na území SK 12 mesačná záruka.

9. 0. Záručný tovar nevylučuje ani výkonnosť kľače nesúladu medzi lovárom a zmluvou na

ÁBÍLKASANEVŽTÁHILIE NA-

- Prirodené opotrebovanie súvisiace s používaním yroblu
  - Poškodenia vzniknuté následkom nesprávneho používania, alebo používania nezhodného s živáteľskou príručkou či pokynmi výrobcu.
  - Opravy vykonané neopravnenými osobami.
  - Poškodenia vzniknuté následkom chyby kupujúceho.
  - Blednutia textília následkom dlhodobého pôsobenia iných lúčov.
  - malé rozdiely vo farbnosti materiálu



**Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Handlowe ADAMEX:**

42-233 Wola Kiedrzyńska, ul. Mykanowska 57,  
POLAND

tel.: +48 34 328 71 21, +48 34 328 00 32

fax: +48 34 370 66 90

e-mail: adamex@adamex.pl, adamex100@wp.pl

**Dział Handlowy/Sales department**

+48 34 328 00 32 wew.33-Kinga

+48 34 328 00 32 wew.31-Łukasz

+48 34 328 00 32 wew.32-Aneta Zawada

+48 34 328 00 32 wew.34-Aneta Ostrowska

e-mail: adamex@adamex.pl

**Торговый отдел для русскоговорящих клиентов:**

gsm: +48 601 528 414

**Przedstawiciel Handlowy - Polska**

Artur Linscheid, gsm +48 726 444 666

e-mail: a.linscheid@adamex.pl

**Serwis - Poland**

Pn-Pt 8:00 - 16:00

**Piotr Świtalski**

tel.: +48 34 328 00 32 wew.41

gsm +48 726 444 555

e-mail: piotr.adamex@gmail.com

**Robert Łapaj**

tel.: +48 34 328 00 32 wew.42

gsm +48 609 449 445

e-mail: robert.adamex@gmail.com

